

ਪਰਦੇਸ਼ ਦਾਇਮਜ਼

Pardes Times Bi-weekly

ਮਾਂ-ਬੋਲੀ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ

ਬਲਬੀਰ ਸਿੰਘ ਐਮ.ਏ. ਮੁੱਖ ਸੰਪਾਦਕ

6th Year in Publication

www.pardesimes.com

VOL. 6 No. 141 April 04, 2012

E-mail : info@pardesimes.com

Ph.: 510-938-7771,

Fax- 510-740-3520

ਲੋਕ ਸਭਾ ਚੋਣਾਂ ਲਈ ਵੀ ਤਿਆਰੀ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕੇਗੀ ਕਾਂਗਰਸ

ਅੰਦਰੂਨੀ ਖਾਨਾਜੰਗੀ ਕਾਰਨ ਪੰਜਾਬ ਕਾਂਗਰਸ ਦਾ ਮੰਦਾ ਹਾਲ

ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ- ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਹਾਲ ਹੀ ਵਿਚ ਹੋਈਆਂ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਚੋਣਾਂ ਵਿਚ ਕਾਂਗਰਸ ਦੀ ਅਣਕਿਆਸੀ ਹਾਰ ਦੇ ਕਾਰਨ ਹੁਣ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਅੰਦਰੋਂ ਹੀ ਲਾਵਾ ਫੁੱਟ ਪਿਆ ਹੈ। ਇਹ ਲਾਵਾ ਇੰਨਾ ਜ਼ਿਆਦਾ ਗਰਮ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਦਾ ਸੋਕ ਹਰੇਕ ਲੀਡਰ ਅਤੇ ਵਰਕਰ ਤੱਕ ਪਹੁੰਚਣ ਲੱਗ ਪਿਆ ਹੈ। ਧੜੇਬੰਦੀ ਵਿਚ ਘਿਰੀ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਵੱਖ ਵੱਖ ਧੜੇ ਇਸ ਹਾਰ ਦੇ ਇਕ-ਦੂਜੇ ਨੂੰ ਦੋਸ਼ੀ ਠਹਿਰਾ ਰਹੇ ਹਨ।

ਹਾਲਾਤ ਇੱਥੋਂ ਤੱਕ ਨਾਜ਼ੁਕ ਹੋ ਗਏ ਹਨ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਸਾਰੇ ਧੜੇ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਲਾਮਬੰਦ ਹੋ ਗਏ ਹਨ ਅਤੇ ਉਹਨਾਂ ਤੋਂ ਅਸਤੀਫੇ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ। ਇੱਧਰ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨੇ ਵੀ ਅੜੀ ਪਕੜ ਲਈ ਹੈ ਅਤੇ ਉਹ ਅਸਤੀਫਾ ਦੇਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਨਹੀਂ ਹਨ। ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨੇ ਇਸ ਹਾਰ ਦੇ ਲਈ ਬੀਬੀ ਰਾਜਿੰਦਰ ਕੌਰ ਭੱਠਲ, ਬਾਗੀਆਂ ਅਤੇ ਸੁਖਬੀਰ ਬਾਦਲ ਦੁਆਰਾ ਅੰਨ੍ਹੇਵਾਹ ਪੈਸੇ ਵੰਡਣ ਨੂੰ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਠਹਿਰਾਇਆ ਹੈ, ਜਦਕਿ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਬਾਕੀ ਧੜੇ ਦੋਸ਼ ਲਗਾ ਰਹੇ ਹਨ ਕਿ ਇਹ ਹਾਰ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਦੀ ਯੋਗ

ਅਗਵਾਈ ਦੀ ਘਾਟ ਦੇ ਕਾਰਨ ਹੋਈ ਹੈ। ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਦਾ

ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਨਗੇ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਦੀਆਂ ਚੋਣਾਂ ਦੌਰਾਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ

ਪੰਜਾਬ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਬਣੇ ਸਨ ਉਸ ਵਕਤ 11 ਕਰੋੜ ਰੁਪਏ ਦਾ ਨਿੱਜੀ ਕਰਜਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਿਰ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਕਰੋੜਾਂ ਰੁਪਏ ਆਪਣੇ ਇਸ ਮੰਤਵ ਲਈ ਵਰਤੇ। ਕਾਂਗਰਸੀ ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਇਹ ਵੀ ਦੋਸ਼ ਲਗਾਇਆ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਕਾਂਗਰਸੀ ਵਰਕਰ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਤੋਂ ਸਤਾਏ ਪਏ ਹਨ।

ਇਧਰ ਸਾਬਕਾ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਬੀਬੀ ਰਾਜਿੰਦਰ ਕੌਰ ਭੱਠਲ ਦੀ ਭਤੀਜੀ ਰੋਜ਼ੀ ਭੱਠਲ ਨੇ ਅੱਜ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਵਿਰੁੱਧ ਮੋਰਚਾ ਖੋਲਦਿਆਂ ਆਪਣੇ ਘਰ ਸੱਦੀ ਇਕ ਪ੍ਰੈਸ ਕਾਨਫਰੰਸ ਦੌਰਾਨ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਦਾ ਟਾਈਮ ਹੁਣ ਲੰਘ ਚੁੱਕਿਆ ਹੈ, ਕਿਉਂਕਿ ਕਾਂਗਰਸ ਪਾਰਟੀ ਨੂੰ ਲੰਘੀਆਂ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਚੋਣਾਂ ਦੌਰਾਨ ਕੈਪਟਨ ਦੇ ਪੰਜ ਸਿਤਾਰਾ ਕਲਚਰ, ਦਲਿਤਾਂ ਅਤੇ ਹਿੰਦੂਆਂ ਨੂੰ ਪਾਰਟੀ ਤੋਂ ਦੂਰ ਕਰਨ ਦਾ ਖਮਿਆਜ਼ਾ ਭੁਗਤਣਾ ਪਿਆ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨੇ ਪੰਜਾਬ ਕਾਂਗਰਸ ਉਪਰ ਜੱਟਵਾਦ ਭਾਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤਾ, ਜਿਸ ਕਾਰਨ ਹਿੰਦੂ

ਅਤੇ ਦਲਿਤ ਪਾਰਟੀ ਤੋਂ ਦੂਰ ਚਲੇ ਗਏ। ਬੀਬੀ ਰੋਜ਼ੀ ਭੱਠਲ ਨੇ ਦੋਸ਼ ਲਾਏ ਕਿ ਪਿਛਲੇ ਸਮੇਂ ਦੌਰਾਨ ਦਲਿਤਾਂ ਨੂੰ ਕਾਂਗਰਸ ਦੀਆਂ ਸਟੇਜਾਂ 'ਤੇ ਚੜਨ ਤੱਕ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬੀਬੀ ਰਾਜਿੰਦਰ ਕੌਰ ਭੱਠਲ ਦੀ ਸਿਫਾਰਸ਼ 'ਤੇ 13 ਟਿਕਟਾਂ ਦਿੱਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਸਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ 9 ਉਮੀਦਵਾਰ ਜੇਤੂ ਰਹੇ ਹਨ, ਜਦਕਿ ਬਾਕੀ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਇਕ ਧੜੇ ਦੇ ਵਿਰੋਧ ਕਾਰਨ ਹਾਰੇ ਹਨ।

ਦੂਸਰੇ ਪਾਸੇ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਦੀ ਸਿਫਾਰਸ਼ 'ਤੇ 34 ਟਿਕਟਾਂ

ਦਿੱਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਸਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ ਸਿਰਫ ਦੋ ਉਮੀਦਵਾਰ ਜੇਤੂ ਰਹੇ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਆਪਣੀ ਅਸਫਲਤਾ ਨੂੰ ਛੁਪਾਉਣ ਲਈ ਬੀਬੀ ਰਾਜਿੰਦਰ ਕੌਰ ਭੱਠਲ 'ਤੇ ਸੁਖਬੀਰ ਬਾਦਲ ਨਾਲ ਮਿਲੇ ਹੋਣ ਦੇ ਬੁਠੇ ਤੇ ਬੇਬੁਨਿਆਦ ਦੋਸ਼ ਲਾ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਪਰ ਕੈਪਟਨ ਇਸ ਬਾਰੇ ਕੋਈ ਸਬੂਤ ਕਦੇ ਵੀ ਪੇਸ਼ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦਾ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਹੁਣ ਸਮੁੱਚੇ ਕਾਂਗਰਸੀ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀਆਂ ਭਾਵਨਾਵਾਂ ਹਨ ਕਿ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਦੇ ਜਾਣ ਦਾ ਵਕਤ ਆ ਗਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਕਾਂਗਰਸ ਪਾਰਟੀ ਦੀ ਮਜ਼ਬੂਤੀ ਲਈ ਪੰਜਾਬ ਪ੍ਰਦੇਸ਼ ਕਾਂਗਰਸ ਦੀ ਵਾਗਡੋਰ ਨਵੇਂ ਅਤੇ ਮਜ਼ਬੂਤ ਹੱਥਾਂ ਵਿਚ ਦੇਣੀ ਪਵੇਗੀ।



ਵਿਰੋਧ ਇੱਥੋਂ ਤੱਕ ਵੱਧ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਫਰੀਦਕੋਟ ਵਿਚ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਲੱਗੇ ਹੋਰਭੰਗਲ 'ਤੇ ਕਾਲਖ ਮਲ ਕੇ ਆਪਣੇ ਗੁੱਸੇ ਦਾ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਵੀ ਕੀਤਾ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਕਾਂਗਰਸ ਦੀ ਹਾਰ ਲਈ ਪੰਜਾਬ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਦੱਸਿਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ।

ਰਾਜ ਦੇ ਉਦਯੋਗਪਤੀਆਂ ਅਤੇ ਅਫਸਰਸ਼ਾਹੀ ਤੋਂ ਚੋਣ ਫੰਡਾਂ ਲਈ ਅਰਬਾ ਰੁਪਈਆਂ ਇਕੱਠਾ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਉਸ ਦਾ ਹਿਸਾਬ ਪੰਜਾਬ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਕਿਹੜੇ ਖਜ਼ਾਨਚੀ ਕੋਲ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਵਰਕਰਾਂ ਅਤੇ ਪਾਰਟੀ ਹਾਈ ਕਮਾਂਡ ਦਾ ਇਹ ਫਰਜ਼ ਬਣਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਇਸ ਦਾ ਹਿਸਾਬ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਤੋਂ ਲੈਣ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਇਹ ਵੀ ਦੋਸ਼ ਲਗਾਇਆ ਕਿ 1999 ਵਿਚ ਜਦੋਂ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ

ਅਦਾਰਾ ਪਰਦੇਸ਼ ਦਾਇਮਜ਼

ਵੱਲੋਂ 11 ਅਪ੍ਰੈਲ 2012 ਨੂੰ ਵਿਸਾਖੀ ਅਤੇ ਖ਼ਾਲਸਾ ਪੂਰਟ ਦਿਵਸ 'ਤੇ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਪਲੀਮੈਂਟ ਕੱਢਿਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਚ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ ਦੇਣ ਲਈ

ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ :

Ph.: 510-938-7771, Fax- 510-740-3520
Email- info@pardesimes.com

ਜਸਪਰੀਤ ਸਿੰਘ
ਅਦਾਰਨੀ ਐਟ ਲਾਅ, ਨਿਊਯਾਰਕ ਤੇ ਕੈਲੀਫੋਰਨੀਆ
ਰਫਿਊਜੀ ਸਟੇਅ, ਬੱਚਾ ਗੋਦ ਲੈਣਾ, ਡਿਪੋਰਟੇਸ਼ਨ,
ਵਿਆਹ, ਐਚ ਵਨ, ਐਲ ਵਨ, ਲੇਬਰ
ਸਰਟੀਫਿਕੇਸ਼ਨ ਦੀ ਮੁਫਤ ਸਲਾਹ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

ਕੈਲੀਫੋਰਨੀਆ ਦਫਤਰ 44790 S.Grimmer Blvd. # 204 Fremont, CA 94538 510-657-6444
ਨਿਊਯਾਰਕ ਦਫਤਰ 37-18-73rd ST, Ste401 Jackson Height, NY 11372 718-533-8444
ਸੈਕਰਾਮੈਂਟੋ ਦਫਤਰ 2945 W.Capitol Ave. West Sacramento CA 95691 916-372-4448

ਗੁਰਪਤਵੰਤ ਸਿੰਘ ਪੱਨੂੰ
ਅਦਾਰਨੀ ਐਟ ਲਾਅ
PANNUN THE LAW FIRM
ATTORNEYS & COUNSELLORS

ਇੰਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਲਾਅ
ਬੋਰਡ ਆਫ ਇੰਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਅਪੀਲਜ਼
9th & 2nd ਸਰਕਿਟ ਅਪੀਲਜ਼

ਡੀਪੋਰਟੇਸ਼ਨ ਪਟੀਸ਼ਨਜ਼
ਬੇਨਾਫਾਇਡ ਅਸਾਇਲਮ ਪਟੀਸ਼ਨਜ਼
ਸਿਟੀਜ਼ਨਸ਼ਿਪ ਅਪੀਲ

CALIFORNIA T 510.796.9000
FREMONT, CA 94538

AUTOBAHN Body & Paint
BEFORE AND AFTER

Specializing in Convenience & Quality

ਭੋਟਿੰਗ ਅਤੇ ਪੇਂਟ ਦਾ ਕੰਮ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਮਿਲੇ

Baghel Singh Jaswal
Ph: (650) 966-1840 Fax: (650) 966-1023
www.autobahnbodyandpaint.com

778 Yuba Drive, Mountain View, CA 94041

Allstate
You're in good hands.
Avninder Singh
Insurance Specialist, CA Lic. # 0822501
Auto - Home - Life - Health - Business - Commercial
PH.(510) 441-7490
Toll free (877) 441-7490
30042 MISSION BLVD. SUITE 221 HAYWARD, CA 94544

ਬੰਨਡਿਡ ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਕਨਸਲਟੈਂਟ
FILING SERVICES OFFERED FOR FOLLOWING PETITIONS

- ਫੈਮਲੀ ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ
- ਅਸਾਇਲਮ ਪਟੀਸ਼ਨਜ਼
- ਗਰੀਨ ਕਾਰਡ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ
- ਸਿਟੀਜ਼ਨਸ਼ਿਪ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ

ਟਰੱਕ ਵਾਲੇ ਵੀਰਾਂ ਲਈ ਖਾਸ ਛੋਟ

Atul Kapoor
MBA JD

Budwal & Associates
Your Financial Friends for Life

- Investment Advisory
- Education Planning
- Health Insurance
- Retirement Planning
- Living Trust Real Estate
- Notary Public

Budwal & Associates
315 Piercy Road
San Jose, CA 95138
408-972-8000
408-835-0202 Call
408-521-3002 Fax
www.budwal.com

A-1 INTERIOR DECORATION INC.
BEST PRICES IN THE BAY AREA

- KITCHEN CABINETS
- GRANITE COUNTERTOPS
- SINKS & FAUCETS
- HARDWOOD & LAMINATE FLOORS
- DOORS AND WINDOWS
- REMOLDING & NEW CONSTRUCTION

FREE ESTIMATES

CELL 510 565-6667 OFFICE 510 732-1555 FAX 510 732-0555
Visit our showroom NOW!!!
23762 FOLEY ST, SUITE # 10 HAYWARD CA 94544

OCI Card (ਇਡੀਆ ਦੀ ਦੌਰਗੀ ਨਾਗਰਿਕਤਾ ਹੁਣ ਸੌਖੀ)
Global Allianz
Bonded Immigration Consultants

ATUL KAPOOR
GLOBAL ALLIANZ
IMMIGRATION CONSULTANTS
US OFFICE:-
1111 W ROBINHOOD DR,
SUITE- G STOCKTON, CA -95207
PHONE-209-808-2136
Fax- 209-476-7188

ARVINDER SINGH
GLOBAL ALLIANZ
INDIA OFFICE:-
SCO 1-4, FIRST FLOOR,
SURYA COMPLEX,
LEELA BHAWAN,
PATIALA, PUNJAB.
Phone +91-9814320010

GURBINDER S MAVI, AGENT
Insurance Lic.# 0F22244
Bus : 650-326-0660, Cell : 408-829-6284
101 University Avenue Palo Alto, CA 94301
Like a Good Neighbor, State Farm is There
statefarm.com

See me today and get the discounts and service you deserve

State farm mutual Automobile Insurance Company. State Farm Indemnity Company Bloomington, IL

ਕਲਾਸੀਫਾਈਡ ਵਰ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ, ਦਿਓਲ ਉਮਰ 24 ਸਾਲ ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 4 ਇੰਚ ਐਮ. ਏ. ਪੁਲੀਟੀਕਲ ਸਾਇੰਸ, ਘਰੇਲੂ ਤੇ ਸੁੰਦਰ ਲੜਕੀ ਲਈ ਜੋ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਹੈ, ਪੜ੍ਹੇ-ਲਿਖੇ ਨੌਜਵਾਨ ਸਿਟੀਜ਼ਨ ਹੋਵੇ, ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਦੀ ਭੂਆ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਲੜਕੀ ਦੇ ਮਾਂ-ਬਾਪ ਅਮਰੀਕਾ ਜਲਦੀ ਹੀ ਪੱਕੇ ਤੌਰ ਤੇ ਆ ਰਹੇ ਹਨ। ਕਾਲ ਕਰੋ 408-807-7390

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ, ਗੁਰਸਿੱਖ, ਬਾਠ, 19 ਸਾਲਾ ਕੇ ਪਿਊਟਰ ਇੰਜੀਨੀਅਰਿੰਗ ਡਿਪਲੋਮਾ, 5 ਫੁੱਟ 10 ਇੰਚ, ਬਹੁਤ ਹੀ ਚੰਗੇ ਖਾਨਦਾਨ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ, ਲਈ ਸਿਟੀਜ਼ਨ ਅਮਰੀਕਾ, ਕੈਨੇਡਾ ਜਾਂ ਇੰਗਲੈਂਡ ਤੋਂ ਲੋੜ ਹੈ। ਪਾਰਮਿਕ ਬੰਧਨ ਕੋਈ ਨਹੀਂ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ 94788-04326, 1765-248185

ਜਦੋਂ ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਨਿਵਾਸੀ ਛਮ ਛਮ ਰੋ ਪਏ



ਨਾਟਕ ਪੱਤਣਾਂ ਤੇ ਰੋਣ ਖੜੀਆਂ



ਫਰਿਜ਼ਨੋ (ਬੂਟਾ ਰਾਮ ਜੋਸ਼ੀ)- ਇਕੱਠ ਸੀ ਕਿ ਪੂਰੇ ਹਾਲ ਵਿਚ ਇਕ ਵੀ ਪਿਛਲੇ ਹਫਤੇ ਵੈਟਰਨ ਮੈਮੋਰੀਅਲ ਹਾਲ ਸੀਟ ਖਾਲੀ ਨਹੀਂ ਸੀ ਦਿਖਾਈ ਦੇ ਰਹੀ। ਡਾਊਨ ਟਾਊਨ ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਵਿਚ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਅਲੌਕਿਕ ਨਜ਼ਾਰੇ ਤਾਂ ਚੰਗੇ ਤੋਂ ਚੰਗੇ ਗਾਉਣ ਵਾਲਿਆਂ ਦੇ ਆਉਣ ਤੋਂ ਵੀ ਨਹੀਂ ਦੇਖਣ ਨੂੰ ਮਿਲਦੇ।



ਇਸ ਨਾਟਕ ਦੀ ਪੇਸ਼ਕਾਰੀ ਸ਼ੁਰੂ ਤੋਂ ਹੀ ਇੰਨੀ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਸੀ ਕਿ ਢਾਈ ਘੰਟੇ ਤੱਕ ਮਾਵਾਂ ਦੇ ਬੱਚੇ ਵੀ ਚੁੱਪ ਕਰਕੇ ਨਾਟਕ ਦੀ ਲੋਰ ਵਿਚ ਸਨ ਤੇ ਕੁੱਲ ਆਈਆਂ ਮਾਵਾਂ-ਭੈਣਾਂ, ਧੀਆਂ ਤੇ ਮਾਂ-ਪਿਓ ਛਮ ਛਮ ਅੱਥਰੂ ਵਹਾ ਰਹੇ ਸਨ। ਮਾਂ-ਪਿਓ ਨੂੰ ਇਹ ਜਿਸ ਧੀ ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਸੀ, ਉਸਦੇ ਬਾਰੇ ਸੋਚ ਸੋਚ ਕੇ ਹੱਲ ਪੈਂਦੇ ਸਨ। ਤੇ ਇਹ ਧੀ ਸੱਚੀ ਮੁੱਠੀ ਬੇ-ਏਰੀਏ ਵਿਚ ਹੁਣ ਵੀ ਰਹਿੰਦੀ ਹੈ। ਇਹ ਇਕ ਐਸੀ ਧੀਅ ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਹੈ, ਜੋ ਮਾਂ-ਪਿਓ ਦੇ ਧੱਕੇ ਨਾਲ ਕੀਤੇ ਵਿਆਹ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਇੱਥੇ ਆ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਤੇ ਫਿਰ ਦੁੱਖਾਂ-ਤਕਲੀਫਾਂ ਦਾ ਦੌਰ ਸ਼ੁਰੂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਇਕ ਐਸਾ ਦੌਰ ਜੋ ਕਦੇ ਕਿਸੇ ਆਉਣ ਵਾਲੀ ਲੜਕੀ ਨੇ ਸੋਚਿਆ ਵੀ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ। ਉਸ ਧੀਅ ਦੇ ਦਰਦ ਨੂੰ ਮੰਚ ਦੇ ਕਲਾਕਾਰਾਂ ਨੇ ਇਉਂ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ

ਕਿ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਦਿਲ ਕੁਝ ਇਕ ਮਿਟਾਂ ਲਈ ਤੇ ਜਿਵੇਂ ਖਲੋ ਗਏ ਹੋਣ ਤੇ ਹਰ ਇਕ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਧੀ ਸਾਹਮਣੇ ਖੜੀ ਦਿਖਾਈ ਦਿੰਦੀ ਹੋਵੇ। ਇਸ ਨਾਟਕ ਨੇ ਪਹਿਲਾਂ ਵੀ ਬੇ-ਏਰੀਆ ਸੈਕਰਾਮੈਂਟੋ ਤੇ ਹੋਰ ਇਲਾਕਿਆਂ ਵਿਚ ਜਿਵੇਂ ਟਰੇਸੀ ਤੇ ਯੂਥਾ ਸਿਟੀ ਵੀ ਇਕ ਮੀਲ ਪੱਥਰ ਸਥਾਪਤ ਕੀਤਾ ਹੈ ਤੇ ਉਮੀਦ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਨਾਟਕ ਇਕ ਵਾਰ ਖੇਡਣ ਵਾਲਾ ਨਾਟਕ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਜੀਅ ਜਾਨ ਲਾ ਕੇ ਪੰਜਾਬ ਲੋਕ ਰੰਗ ਨੇ ਨਾਟਕ ਤਿਆਰ ਕੀਤਾ। ਇਹਨਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਮਿਹਨਤ ਕੀਤੀ ਸੁਰਿਦਰ ਧਨੋਆ ਨੇ, ਜਿਹਨਾਂ ਨੇ ਇਸਦੀ ਪੇਸ਼ਕਾਰੀ ਵਿਚ ਆਪਾ ਵੀ ਅਰਪਣ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਬਲਬੀਰ ਸਿੰਘ ਐਮ. ਏ. ਦੀ ਲਿਖੀ ਇਕ ਧੀਅ ਦੀ ਸੱਚੀ ਗਾਥਾ ਤੇ ਸਰਬਜੀਤ ਸਿੰਘ ਔਲਖ (ਸਵਰਗੀ) ਦੁਆਰਾ ਨਾਟਕੀ ਰੁਪਾਂਤਰ ਤਿਆਰ ਕਰਕੇ ਇਹ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਵਾਸਤੇ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਗਿਆ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਸ. ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਤੇ ਜਸਵੀਰ ਸਿੰਘ ਮਹਿਰੋਕ, ਸੁੱਚਾ ਸਿੰਘ ਵਾਇਸੀਲੀਆ ਅਤੇ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਸਾਥੀਆਂ ਨੇ ਸਾਰਾ ਇੰਤਜ਼ਾਮ ਕਰਕੇ ਕਰਵਾਇਆ। ਇਸ ਨਾਟਕ ਦੇ ਢਾਈ ਘੰਟੇ ਦੀ ਇਕ ਸਿਫਤ ਹੈ ਕਿ ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਨੇ ਉਠ ਕੇ ਬਾਹਰ ਜਾਣ ਦੀ ਜਾਂ ਬਾਥਰੂਮ ਜਾਣ ਦੀ ਵੀ ਖੋਚ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਕਿ ਕਿਧਰੇ ਨਾਟਕ ਦੀ ਕੋਈ ਅਹਿਮ ਹਿੱਸਾ ਲੰਘ ਨਾ ਜਾਵੇ। ਇਸ ਨਾਟਕ ਦੇ ਸਫਲਤਾ ਪੂਰਵਕ ਖੇਡਣ ਲਈ ਸ. ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਸਭ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕੀਤਾ ਤੇ ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਸਾਥ ਦੇਣ ਲਈ ਵੀ ਧੰਨਵਾਦ ਕੀਤਾ ਤੇ ਸੁਰਿਦਰ ਧਨੋਆ ਅਤੇ ਬਾਕੀ ਦੇ ਸਾਰੇ ਕਲਾਕਾਰਾਂ ਨੇ ਸਟੇਜ ਤੇ ਵਾਹ-ਵਾਹ ਤਾਂ ਖੱਟੀ ਪਰ ਇਕ ਛਾਪ ਛੱਡ ਦਿੱਤੀ ਜੋ ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਹੋ ਰਿਹਾ, ਉਹ ਨਾਟਕਾਂ ਦੇ ਕਿਰਦਾਰ ਨੂੰ ਅਸਮਾਨ ਤੱਕ ਪਹੁੰਚਾਉਣ ਲਈ ਜੀਅ-ਤੋੜ ਮਿਹਨਤ ਕਰਕੇ ਸਫਲ ਬਣਾ ਕੇ ਨਾਮਣਾ ਖੱਟਿਆ। ਅਸੀਂ ਸਭ ਨੂੰ ਇਸ ਦੀ ਵਧਾਈ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ।

ਸੇਵਾ ਸਿਮਰਨ ਸੋਸਾਇਟੀ ਵੱਲੋਂ ਵਿਸਾਖੀ ਪੁਰਬ 12 ਤੋਂ 14 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਮਨਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ

ਯੂਥਾ ਸਿਟੀ : ਹਰੇਕ ਸਾਲ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਸਾਜਨਾ ਦਿਵਸ ਵਿਸਾਖੀ ਪੁਰਬ ਇਸ ਸਾਲ ਵੀ ਸੇਵਾ ਸਿਮਰਨ ਸੋਸਾਇਟੀ ਅਤੇ ਸਮੂਹ ਸੰਗਤ ਯੂਥਾ ਸਿਟੀ ਵੱਲੋਂ 12 ਅਪ੍ਰੈਲ ਤੋਂ 14 ਅਪ੍ਰੈਲ ਤੱਕ ਬੋਝ ਰੋਡ ਗੁਰੂ ਘਰ ਵਿਖੇ ਮਨਾਇਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। 12 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਆਖੰਡ ਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਆਰੰਭ ਹੋਣਗੇ ਅਤੇ 14 ਅਪ੍ਰੈਲ ਸ਼ਨੀਵਾਰ ਨੂੰ ਆਖੰਡ ਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਭੋਗ ਉਪਰੰਤ ਭਾਰੀ ਦਿਵਾਨ ਸਜਣਗੇ। ਉਪਰੰਤ ਗੁਰੂ ਕਾ ਲੰਗਰ ਅੱਤੁੰ ਵਰਤੇਗਾ। ਸਮੂਹ ਸਾਧ ਸੰਗਤ ਨੂੰ ਬੇਨਤੀ ਹੈ ਕਿ ਤਿੰਨ ਦਿਨ ਵੱਧ ਤੋਂ ਵੱਧ ਗੁਰੂ ਘਰ ਵਿਖੇ ਪਹੁੰਚ ਕੇ ਗੁਰੂ ਘਰ ਦੀਆਂ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰੋ ਜੀ।

MOGA TRUCK SERVICE CENTER

OWNED AND OPERATED BY MOGA WHOLESALE

Best Quality Best Service
Michelin, Bridge Stone, Firestone
Goodyear, Yokohama, Toyo,
Hankook, BF Goodyear,
Ohtsu, Summtomo
 Ph. (559) 486-6000
 Ph. (559) 486-8686

All Tires are Available at Wholesale Best Price

TRUCK TIRES

WHOLESALE TIRE DEPOT-OPEN TO PUBLIC
Open 6 days a week
 Monday-Friday 8.00 Am-10.00 Pm
 Saturday 9.00 Am- 5.00 Pm.

Following Services are available on this location:
 * Truck Alignment - Truck Tire Balance & Installation
 * Oil, Lube & Filter
 * Breaks- Drums & Seals for all Truck & Trailers Installed
 * Truck wash will be available soon

* We can help you in emergency time

Come & Visit us at
3846 South Front Ave. FRESNO, CA 93725
 Intersection (Golden State & Central Ave)

ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਵਿਚ ਸਿਟੀਜ਼ਨਸ਼ਿਪ ਲਈ ਫਾਰਮ ਭਰਵਾਏ

ਫਰਿਜ਼ਨੋ- ਨਿਊ ਅਮੈਰਿਕਨ ਲੀਗਨ ਕਲੀਨਿਕ ਜੋ ਸੇਨ ਵਾਕਿਨ ਕਾਲਜ ਆਫ ਲਾਅ ਵੱਲੋਂ ਚਲਾਈ ਜਾਂਦੀ ਨਾਨ ਪਰਾਫਿਟ ਯਾਨਿ ਮੁਨਾਫਾ ਰਹਿਤ ਆਰਗੇਨਾਈਜ਼ੇਸ਼ਨ ਹੈ, ਵੱਲੋਂ 40 ਤੋਂ ਵੱਧ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਸਿਟੀਜ਼ਨਸ਼ਿਪ ਲਈ ਫਾਰਮ ਭਰਨ ਵਿਚ ਮਦਦ ਕੀਤੀ, ਜਿਸਦੀ ਕੋਈ ਫੀਸ ਨਹੀਂ ਲਈ ਗਈ। ਕੋਈ ਵੀ ਫਾਰਮ ਭਰਾਉਣ ਲਈ ਕਿਸੇ ਕਿਸਮ ਦੀ ਕੋਈ ਫੀਸ ਨਹੀਂ ਲਈ ਗਈ। ਜਿਸ ਟੀਮ ਨੇ ਇਸ ਦਾ ਇੰਤਜ਼ਾਮ ਕੀਤਾ, ਉਸ ਵਿਚ ਅਟਾਰਨੀ ਜਸਟਿਨ ਐਟਕਿਨਸਨ ਤੇ ਹੋਰ ਵਿਦਿਆਰਥੀ, ਜੋ ਕਿ ਵਕਾਲਤ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ, ਨੇ ਭਾਗ ਲਿਆ, ਜਿਹਨਾਂ ਵਿਚ ਕ੍ਰਿਸਟੀਨਾ ਗਾਰਗੇਨੀਅਨ, ਤਨਵੀਰ ਜੋਸ਼ੀ, ਜੋਸ਼ੂਆ ਲੰਗੋਰੀਆ ਤੇ ਫਿਲਿਪ ਵਾਲਸਕੀ ਆਦਿ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ।

ਹੁਣ ਅਮਰੀਕਾ ਅਤੇ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਘਰੋ-ਘਰੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਮੰਗਵਾਓ

ਸਾਲ ਭਰ ਦਾ ਚੰਦਾ ਸਿਰਫ
\$50 (ਡਾਲਰ)

ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

Ph.: 510-938-7771, Fax- 510-740-3520
 Email- info@pardestimes.com

ਗਦਰੀ ਬਾਬਿਆਂ ਦੀਆਂ ਸ਼ਹਾਦਤਾਂ ਅਤੇ ਕੁਰਬਾਨੀਆਂ ਨੂੰ ਸਲਾਮ ਕਰਦਿਆਂ ਸਮਾਪਤ ਹੋਇਆ ਮੇਲਾ ਗਦਰੀ ਬਾਬਿਆਂ ਦਾ

ਬੱਚਿਆਂ ਨੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਨਾਲ ਸਿਰਜਿਆ ਉਸਾਰੂ ਮਹੌਲ



ਫਰਿਜ਼ਨੋ (ਕੁਲਵੀਰ ਹੋਅਰ) - ਅਮੈਰਿਕਨ ਹੋਰੀਟੇਜ ਫੋਰਮ ਦੇ ਸਕੱਤਰ ਇੰਡੋ ਅਮੈਰਿਕਨ ਹੋਰੀਟੇਜ ਫੋਰਮ ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਵਲੋਂ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗ ਨਾਲ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ '12ਵਾਂ ਮੇਲਾ ਗਦਰੀ ਬਾਬਿਆਂ ਦਾ' ਗਦਰੀ ਬਾਬਿਆਂ ਦੀਆਂ ਸ਼ਹਾਦਤਾਂ ਅਤੇ ਕੁਰਬਾਨੀਆਂ ਨੂੰ ਸਲਾਮ ਕਰਦਾ ਹੋਇਆ ਸਮਾਪਤ ਹੋਇਆ। ਇਹ ਮੇਲਾ ਗੁਰਦੀਪ ਗਿੱਲ ਘੋਲੀਆ, ਮਾਸਟਰ ਦਲਬਾਰਾ ਸਿੰਘ ਧਾਲੀਵਾਲ, ਸੁਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਅਟਵਾਲ, ਕੁਲਦੀਪ ਸਿੰਘ ਅਟਵਾਲ ਅਤੇ ਗੁਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਅਣਖੀ ਦੀ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਹੇਠ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਦਿਆਂ ਇੰਡੋ

ਅਮੈਰਿਕਨ ਹੋਰੀਟੇਜ ਫੋਰਮ ਦੇ ਸਕੱਤਰ ਸੁਰਿੰਦਰ ਮੰਚਾਲੀ ਨੇ ਸਭਨਾਂ ਨੂੰ ਜੀ ਆਇਆਂ ਨੂੰ ਆਖਿਆ। ਇਸ ਮੇਲੇ ਵਿਚ 'ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੇ ਵਾਰਿਸਾਂ' ਨੇ ਹੁੰਮ ਹੁੰਮਾਂ ਕੇ ਹਾਜ਼ਰੀ ਭਰੀ ਅਤੇ ਸ਼ਰਧਾਂਜਲੀਆਂ ਭੇਟ ਕੀਤੀਆਂ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਭਾਰੀ ਇਕੱਠ ਨੂੰ ਸੰਬੋਧਨ ਕਰਦਿਆਂ ਜਿੰਨੀ ਸਿੰਮਸ ਮੈਂਬਰ ਪਾਰਲੀਮੈਂਟ ਕੈਨੇਡਾ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਅਤੇ ਗਦਰੀ ਬਾਬਿਆਂ ਨੇ ਜੋ ਕੁਰਬਾਨੀਆਂ ਦੇ ਕੇ ਅਜ਼ਾਦੀ ਦਵਾਈ ਹੈ ਅੱਜ ਉਸ ਦੀ ਬਦੌਲਤ ਆਪਾਂ ਅੱਜ ਪ੍ਰਦੇਸ਼ਾਂ ਵਿਚ ਵੀ ਮਾਣ ਸਤਿਕਾਰ ਹਾਸਲ ਕਰ ਰਹੇ ਹਾਂ। ਉਹਨਾਂ

ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਾਨੂੰ ਆਪਣੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰ ਅਤੇ ਇਤਿਹਾਸ ਤੋਂ ਜਾਣੂੰ ਕਰਵਾਉਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਇਥੋਂ ਦੀ ਸਿਆਸਤ ਵਿਚ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਹੀ ਆਪਾਂ ਆਪਣੇ ਬਣਦੇ ਹੱਕ ਹਾਸਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਾਂ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਮੁੱਖ ਬੁਲਾਰੇ ਰਘਬੀਰ ਸਿੰਘ ਸਿਰਜਣਾ ਨੇ ਗਦਰੀ ਬਾਬਿਆਂ ਨੂੰ ਸ਼ਰਧਾਂਜਲੀ ਭੇਟ ਕਰਦਿਆਂ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਯਾਦ ਕੀਤਾ ਅਤੇ ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਅਤੇ ਗਦਰੀ ਬਾਬਿਆਂ ਦੀ ਯਾਦ ਵਿਚ ਮੇਲੇ ਕਰਵਾਉਣੇ ਇਕ



ਚੰਗਾ ਉੱਦਮ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਯੁਗਾਂਤਰ ਆਸ਼ਰਮ ਨੂੰ ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਖੋਲ੍ਹਣ ਦੀ ਪ੍ਰੋੜਤਾ ਕੀਤੀ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਭਾਜੀ ਗੁਰਸ਼ਰਨ ਸਿੰਘ, ਰਾਜੇਸ਼ਵਰ ਸਿੰਘ ਚਮਆਰੀ, ਕਰਤਾਰ ਸਿੰਘ ਦੁੱਗਲ, ਜਗਜੀਤ ਸਿੰਘ ਗਜ਼ਲਗੋ, ਜਤਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨੂਰ, ਅਤੇ ਅਮਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਚੰਦਨ ਨੂੰ ਸਭਨਾਂ ਨੇ ਇਕ ਖੜੇ ਹੋ ਕੇ ਇਕ ਮਿੰਟ ਦਾ ਮੌਨ ਧਾਰਨ ਕਰਕੇ ਸ਼ਰਧਾ ਦੇ ਫੁੱਲ ਭੇਟ ਕੀਤੇ। ਉਪਰੰਤ ਰਾਜ ਬਰਾੜ ਨੇ ਦੋ ਗੀਤ ਪੇਸ਼ ਕਰਕੇ ਮੇਲੇ ਦੀ ਸਟੇਜੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਕੀਤੀ। ਮਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਪੱਤੜ ਅਤੇ ਚਰਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਪਤਾਰਾ ਨੇ ਕਵੀਸ਼ਰੀ ਵਾਰਾਂ ਰਾਹੀਂ ਸ਼ਾਨਮੱਤੇ ਇਤਿਹਾਸ ਨੂੰ ਸੁਰਾਂ ਵਿਚ ਪਰੋਇਆ। ਨਿੱਕੀ ਬੱਚੀ ਆਂਚਲ ਹੋਅਰ ਵਲੋਂ ਕਵਿਤਾ 'ਹਰ ਘਰ ਵਿਚ ਕਦੋਂ ਤਪਣਗੇ ਠੰਡੇ ਚੁੱਲੇ' ਬਹੁਤ ਹੀ ਖੂਬਸੂਰਤ ਅੰਦਾਜ਼ ਵਿਚ ਪੇਸ਼ ਕੀਤੀ ਗਈ ਅਤੇ ਗਦਰੀ ਬਾਬਿਆਂ ਨੂੰ ਸ਼ਰਧਾਂਜਲੀ ਭੇਟ ਕਰਦਿਆਂ ਇੰਨਕਲਾਬ ਜ਼ਿੰਦਾਬਾਦ ਦੇ ਨਾਅਰੇ ਲਗਾ ਕੇ ਹਾਲ ਗੂੰਜਣ ਲਗਾ ਦਿੱਤਾ। ਪ੍ਰਮਾਣੀਤ ਸਿੰਘ ਵਲੋਂ ਤਿਆਰ ਜੀ ਐਚ ਜੀ ਦੀ ਜੂਨੀਅਰ ਭੰਗੜਾ ਟੀਮ ਅਤੇ ਸੀਨੀਅਰ ਭੰਗੜਾ ਟੀਮ ਨੇ ਲਾਈਵ ਬੋਲੀਆਂ ਪਾ ਕੇ ਜੋਸ਼ੀਲਾ ਭੰਗੜਾ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ। ਜੀ ਐਚ ਜੀ ਦੀ ਤਰਨਜੀਤ ਕੌਰ ਕਲੇਰ ਵਲੋਂ ਤਿਆਰ ਬੱਚਿਆਂ ਨੇ ਦੇਸ਼ ਭਗਤੀ ਦੇ ਗੀਤਾਂ ਤੇ ਕੋਰੀਓਗ੍ਰਾਫੀਆਂ ਪੇਸ਼ ਕੀਤੀ। ਸੰਸਥਾ ਦੇ ਮੋਢੀ ਗੁਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਅਣਖੀ ਨੇ ਸਭ ਦਾ ਮੇਲੇ 'ਤੇ ਪੁੱਜਣ 'ਤੇ ਧੰਨਵਾਦ ਕਰਦਿਆਂ ਗਦਰ ਲਹਿਰ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਦਫਤਰ ਯੁਗਾਂਤਰ ਆਸ਼ਰਮ ਉਸ ਨੂੰ ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਖੋਲ੍ਹਣ ਲਈ ਮਤਾ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਅਤੇ ਸਭ ਨੇ ਦੋਵੇਂ ਹੱਥ ਖੜੇ ਕਰਕੇ ਮਤੇ ਤੇ ਆਪਣੀ ਸਹਿਮਤੀ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤੀ। ਉੱਘੇ ਸੰਗੀਤਕਾਰ ਪੰਪੀ ਭਦੌੜ ਨੇ ਖੂਬਸੂਰਤ ਗੀਤ 'ਕਰ ਦਿਓ ਹਮਲਾ ਗੱਦਾਰ 'ਤੇ' ਗਾ ਕੇ ਵਾਹ ਵਾਹ ਖੱਟੀ। ਫੋਰਮ ਦੀ ਇਸਤਰੀ ਵਿੰਗ ਦੀ ਮੈਂਬਰ ਹਰਿੰਦਰ ਮੰਚਾਲੀ ਨੇ ਕਵਿਤਾ 'ਨੀਲ ਦਿਆ ਪਾਣੀਆਂ' ਪੇਸ਼ ਕੀਤੀ। ਰੈਡੀਓ ਵਤਨ ਦੂਰ ਅਤੇ ਪੀ ਸੀ ਏ ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਦੀਆਂ ਨੰਨ੍ਹੀਆਂ ਮੁੰਨੀਆਂ ਬੱਚੀਆਂ ਦੀ ਗਿੱਧਾ ਟੀਮ 'ਧੀਆਂ ਗਣੀਆਂ' ਨੇ ਗਿੱਧੇ ਨਾਲ ਸਟੇਜ ਹਿੱਲਣ ਲਗਾ ਦਿੱਤੀ। ਕਾਂਗਰਸਮੈਨ ਜਿਮ ਕੋਸਟਾ ਨੇ ਫੋਰਮ ਵਲੋਂ ਕਰਵਾਏ ਮੇਲੇ ਦੀ ਵਧਾਈ ਦਿੰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਆਪਣੇ ਵੱਡੇ ਵਡੇਰਿਆਂ ਨੂੰ ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਅਜ਼ਾਦੀ ਲਈ

ਲੜਨ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਯਾਦ ਰੱਖਣਾ ਇਕ ਸਲਾਹੁਣਯੋਗ ਕਦਮ ਹੈ। ਕੁਲ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਰਸਾ ਅਕੈਡਮੀ ਸਟਾਕਟਨ ਵਲੋਂ ਭਾਜੀ ਗੁਰਸ਼ਰਨ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਨਾਟਕ 'ਪਲੈਨਿੰਗ' ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਹੁਸ਼ਿਆਰ ਬੱਚਿਆਂ ਅਤੇ ਗੁਰਦਿਆਲ ਸਿੰਘ ਲਾਏਬਰੇਰੀਅਨ ਨੂੰ ਵਸ਼ੇਸ਼ ਤੌਰ ਤੇ ਸਨਮਾਨਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਮੇਲੇ ਵਿਚ ਵਸ਼ੇਸ਼ ਤੌਰ ਤੇ ਪਹੁੰਚੇ ਲੋਕ ਗਾਇਕ ਬਲਜੀਤ ਮਾਲਵਾ ਨੇ 'ਲੋਕੋ ਅੱਜ ਵੀ ਲੰਡਨ ਕੰਬ ਉੱਠਦਾ ਚੇਤੇ ਕਰਕੇ ਉਧਮ ਸਿੰਘ ਸ਼ੇਰ ਨੂੰ' ਅਤੇ ਹੋਰ ਅਨੇਕਾਂ ਗੀਤ ਗਾ ਕੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਰੰਗ ਬੰਨ੍ਹਿਆ। ਇਸ ਮੇਲੇ ਵਿਚ ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਅਤੇ ਆਸ ਪਾਸ ਦੇ ਸ਼ਹਿਰਾਂ ਦੀਆਂ ਸਾਰੀਆਂ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਅਤੇ ਮੱਖਣ ਬਾਸੀ ਯੂਥਾ ਸਿਟੀ, ਮਾਸਟਰ ਮਲਕੀਤ ਸਿੰਘ ਸਿੰਧੂ, ਮਾਸਟਰ ਹਰਭਜਨ ਸਿੰਘ ਬਾਸੀ, ਅਜਮੇਰ ਸਿੰਘ ਧਲੇਤਾ, ਕੁਲਵੰਤ ਸਿੰਘ ਰੁਮਾਣਾ, ਪਾਲ ਸਿੰਘ ਬਿਲਗਾ ਮਡਿਸਟੋ ਆਦਿ ਹਾਜ਼ਰੀ ਭਰੀ ਅਤੇ ਸ਼ਰਧਾ ਦੇ ਫੁੱਲ ਭੇਟ ਕੀਤੇ। ਅੰਤ ਵਿਚ ਫੋਰਮ ਵਲੋਂ ਸਾਰੀਆਂ ਸੰਸਥਾਵਾਂ, ਸਪਾਂਸਰਾਂ, ਮੀਡੀਆ, ਮਿਹਮਾਨਾਂ, ਲੇਖਕਾਂ, ਕਲਾਕਾਰਾਂ ਅਤੇ ਦਰਸ਼ਕਾਂ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕੀਤਾ ਗਿਆ।

Flamingo Banquet Hall

Multi-Ethnic Cuisine

ਵਿਆਹ-ਸ਼ਾਦੀ, ਜਨਮ ਦਿਨ, ਐਨਵਰਸਰੀ ਜਾਂ ਹੋਰ ਖੁਸ਼ੀ ਦੇ ਮੌਕੇ ਲਈ ਖੂਬਸੂਰਤ ਹਾਲ ਨੂੰ ਖੁੱਕ ਕਰੋ।

Banquet upto 600 Guests Now Open in SACRAMENTO

BOOK YOUR NEXT PARTY HERE

510.325.8433, 916.392.9999

7900 Florin Road East Sacramento CA. 95828
www.flamingobanquets.com

Former Samorga Bob's Buffet Bldg.

India Garden

RESTAURANT & BANQUET

910 Lincoln Road East, Vallejo, CA 94591
www.indiachaatsweets.com

For Indoor & Outdoor Weddings and Family occasions.
Banquet Gathering upto 500 Guests

* RECEPTION, WEDDINGS, BIRTHDAYS, BABY SHOWERS
* CORPORATE MEETING * QUINCEANERA OR SWEET 16 PARTIES
* PERSONALIZE & DECORATE TO YOUR OWN TASTE
* GUARANTEED BEST PRICE & SERVICE IN TOWN

Ph: 707.645.1700



India Chaat & Sweets

Fine Indian Cuisine

824 University Ave. Berkeley CA 94710
www.indiachaatsweets.com

Wed-Mon - 11:30-9:30 - Fri-Sat - 11:30-10:00

Ph: 510.704.1200

Oakland Location

India Sweets & Catering

Ph : 510.444.7252 Catering for all occasions upto 10,000 guests

Bhai Ram Singh

Music Teacher (A.I.R)

TRAINED BY USTAD SALAMAT ALI KHAN

SHAM CHAURASI GHARANA




ਮਿਊਜ਼ਿਕ ਸਿੱਖਣ ਲਈ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਵੀ ਧਾਰਮਿਕ ਪਰੋਗਰਾਮ ਵਾਸਤੇ ਫੋਨ ਕਰੋ

510-575-2013, 510-856-8201

Cosmetic & family Dentistry

Charanjit Singh Uppal, D.D.S.



510-786-1780

Discount For Senior Citizens And Cash Patients



- ★ Laser Treatment
- ★ Lumineers/Veneers
- ★ Dentures & Partials
- ★ Root Canals
- ★ Bad Breath
- ★ Cosmetic Dentistry
- ★ Crowns & Bridges
- ★ Tooth Extraction
- ★ Gum Treatment

Strictly Maintained Sterilization Standards
Most Insurance Plans Accepted

Free Teeth Whitening with paid Exam
M-Ray & Cleaning
Your Insurance Usually Covers this Services

Not Valid with any others Offer

ਦੇਦਾਂ ਦੀ ਮੁਫਤ ਸਫਾਈ ਸਮੇਤ ਪੇਡ ਐਗਜ਼ਾਮ, ਐਮ-ਰੇ ਅਤੇ ਸਫਾਈ। ਤੁਹਾਡੀ ਇਜ਼ਰੇਂਸ ਇਸ ਸੇਵਾ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਕਵਰ ਹੈ।

INVISALIGN

Upto \$ 2300 Off

Call for Details
Straighten Teeth
Without Wires

Www.uppaldental.com

1191 W Tennyson Rd., Suite 4, Hayward, CA

Moon Indian Cuisine

510-780-9233

ਰੈਸਟੋਰੈਂਟ ਤੋਂ ਖਾਣਾ ਪੈਕ ਕਰਵਾ ਕੇ ਵੀ ਲੈ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹੋ, ਕੇਟਰਿੰਗ ਵੇਲੇ ਤੰਦੂਰ ਦਾ ਇਤਜ਼ਾਮ ਹੈ, ਕੇਟਰਿੰਗ ਵਾਸਤੇ ਕਾਲ ਕਰੋ ਜੀ

- ★ 100 ਬੰਦਿਆਂ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਵੱਡੀ ਤੋਂ ਵੱਡੀ ਪਾਰਟੀ ਤੱਕ
- ★ ਗੁਰੂ ਘਰਾਂ ਵਿਚ ਕੇਟਰਿੰਗ ਲਈ 10 ਪ੍ਰਤੀਸ਼ਤ ਤੱਕ ਛੋਟ
- ★ ਬਹੁਤ ਹੀ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਕੁੱਕ



Paul
510-978-7170

Fish Pakora
ਮੱਛੀ ਪਕੌੜੇ ਬਣਾਉਣ
ਦੇ ਮਾਹਿਰ

ਲੱਡੂ ਜਲੇਬੀ ਬਰਫੀ ਗੁਲਾਬ ਜਾਮੁਨ
ਤੇ ਵਿਆਹ ਸ਼ਾਦੀ ਮੌਕੇ ਸਭ ਤਰ੍ਹਾਂ
ਦੀ ਮਨਿਆਈ ਤਿਆਰ ਕਰਦੇ ਹਨ
ਘੱਟ ਕੀਮਤ 'ਤੇ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ



Gill
510-709-5285

ਮੂਨ ਇੰਡੀਅਨ ਕੁਜ਼ੀਨ (ਹੇਵਰਡ)

600 WEST HARDER RD. HAYWARD, CA 94544

Ph. 510-780-9233 : Fax : 510-780-9812

TRAVEL FOR LESS INC.

INDIA | PAKISTAN | EUROPE



ਅਗਰ ਤੁਸੀਂ ਇੰਡਿਆ ਜਾਣ ਲਈ ਸਸਤੀਆਂ ਟਿਕਟਾਂ ਲੈਣ ਦੇ ਚਾਹਵਾਨ ਹੋ ਤਾਂ ਟਿਕਟ ਖ੍ਰੀਦਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਇੱਕ ਵਾਰ ਸਾਨੂੰ ਜਰੂਰ ਕਾਲ ਕਰੋ।

CST NO : 2031914-40

Fremont Office



Travel For Less Inc
39200-State Street,
Fremont CA-94538
510.791.3300

San Jose Office



Travel For Less Inc
2850 Quimby Rd, Suite 150
Sanjose Ca 95148
408.791.2600

**BUY TRAVEL TICKETS
AT WHOLESALE PRICE**

**Open 7 days
a week**

Still searching seats for
December travel to
INDIA
Call us for special fares



**3RD TIME
IN A ROW
2011
BEST OF
FREMONT
AWARD**



Serving the Bay Area Since 1996

Fax: 510.791.3361 | Email: info@letsflyhome.com

www.letsflyhome.com



510.791.3300 (Fremont)
408.791.2600 (San Jose)
916.419.4323 (Sacramento)
559.892.0009 (Fresno)
661.829.4467 (Bakersfield)

M.K Nijjar DDS **LASER**
Ruchi Nijjar DDS **DENTISTRY**

NO SHOTS, NO DRILL, NO PAIN!

- Esthetic Crowns, Bridges & Dentures
- Teeth Whitening-Oral Surgery
- Root Canal Treatments
- Treatment & Prevention of Gum Disease

FAMILY DENTISTRY **COSMETIC DENTISTRY**

New Patients & Children Welcome

510-794-7058 www.drnijjar.com

(Across from Washington Hospital & Bart) 1895 Mowry Ave. Ste 104 Fremont

Preet Fabrics & Appliance

ਅਸੀਂ ਹੋਲਸੇਲ ਅਤੇ ਰੀਟੇਲ ਵਿਚ ਨਵੇਂ ਡਿਜ਼ਾਇਨਾਂ ਦੇ ਸੂਟ, ਜਿਊਲਰੀ, ਫੈਸ਼ਨ ਦਾ ਹੋਰ ਸਾਮਾਨ, ਵਿਆਹ ਲਈ ਲਹਿਰੇ ਅਤੇ ਮੁੰਡਿਆਂ ਲਈ ਵਿਆਹ ਵਾਸਤੇ ਸ਼ੇਰਵਾਨੀ ਅਤੇ ਹੁਣੇ ਨਵੇਂ ਚਲੇ ਡਿਜ਼ਾਇਨਾਂ ਦੇ ਕੱਪੜੇ ਵੀ ਰੱਖਦੇ ਹਾਂ। ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਕਲਗੀ, ਸਿਹਰਾ, ਚੂੜਾ, ਹਾਰ, ਜਾਗੋ, ਰੁਮਾਲੇ ਤੇ ਹੋਰ ਵਿਆਹ ਦਾ ਸਾਮਾਨ ਵੀ ਮਿਲਦਾ ਹੈ।

YOUR ONE-STOP CENTER FOR BOTH FABRICS & APPLIANCES

5156 mowry AVE. Fremont, CA 94538
TEL: 510-797-7111 FAX: 510-739-6350
(For More Info. Call Onkar)

APPLIANCES WE CARRY ALL MAJOR BRANDS!!

SONY, SANY, JVC, PANASONIC, LUGGAGE CROSS, PARKER PENS, OSTER BLENDERS

- Tvs, VCRs, DVD
- Tape Recorders
- Camcorders
- DVD Players
- Cordless Phones
- Watches (Seiko, Citizen & Swistar)
- Shavers & Trimmers
- Cellular Phones
- Medical Equipment
- Calling Cards

FARMERS **FARMERS INSURANCE GROUP**

ਆਟੋ, ਘਰ, ਬਿਜ਼ਨਸ, ਲਾਈਫ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਚੰਗੇ ਭਾਅ ਉੱਤੇ ਕਰਾਉਣ ਲਈ ਸੇਵਾ ਦਾ ਮੌਕਾ ਦਿਓ, ਸਹੀ ਰਾਏ ਨਾਲ ਸਹੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਕਰਵੇਜ ਲਓ ਤੇ ਨਿਸ਼ਚਿਤ ਹੋ ਜਾਓ

★Auto★Home★Life★Umbrella
 ★Business Work Comp.

Duabba Insurance Agency
 2450, PERALTA BLVD. SUITE 120, FREMONT, CA-94536
Ph. : (510) 797-7989
Fax : (510) 794-7398
 Visit us@farmers.com

Gurcharan Singh Mann
 Insurance Agent
 Licence # 0C 70672

ਪਾਲਿਸੀ (ਅਤੇ ਪ੍ਰਾਸਪੈਕਟਸ, ਜੋ ਲਾਗੂ ਹੋਵੇ) ਸਿਰਫ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਵਿਚ ਮਿਲਦਾ ਹੈ ਜਿਸ ਦੀ ਦਫਤਰ ਵੱਲੋਂ ਮਨਜ਼ੂਰੀ ਹੈ।

Raja *New Introducing*
King of Sweets Now Presents
Chaat Corner
 Come and Enjoy Mouth Watering Chaat All Day

ਹੁਣ ਸ਼ੁਗਰ ਦੇ ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਵਾਸਤੇ ਵੀ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮਿਠਾਈ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ

- BHEL PAPDI CHAAT
- FALUDA KULFI
- GOL GAPPE (PANI PURI)
- KHASTA KACHORI

RAJA SWEETS & INDIAN CUISINE
 31583 Alvarado Blvd. Union City, CA 94587
Phone : (510) 489-9100

ਸੂਮਹ ਸਾਧ ਸੰਗਤ ਅਤੇ ਪਰਦੇਸ ਟਾਇਮਜ਼

ਦੇ ਪਾਠਕਾਂ ਨੂੰ ਸ਼੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਵੱਲੋਂ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤੇ ਖਾਲਸਾ ਜੀ ਦੇ ਜਨਮ ਦਿਹਾੜੇ ਤੇ ਵਿਸਾਖੀ ਦੀਆਂ

ਲੱਖ-ਲੱਖ ਵਧਾਈ ਹੋਵੇ ਜੀ

ਵੱਲੋਂ



AMARJIT DULAI
530-682-8634



ANOOP SINGH CHEEMA
925-250-4546



TARLOK SINGH

FOR ALL KIND OF PROGRAM RELIGIOUS/ANY GOOD TIME PARTIES CALL FOR SANGEET GROUP OF CALIFORNIA

ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਧਾਰਮਿਕ, ਸਭਿਆਚਾਰਕ ਅਤੇ ਵਿਆਹ ਸ਼ਾਦੀ ਦੀਆਂ ਪਾਰਟੀਆਂ ਦੇ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਬੁੱਕ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਸੰਗੀਤ ਗਰੁੱਪ ਆਫ ਕੈਲੀਫੋਰਨੀਆ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ :

530-682-8634

Santa Fe Elementary, Oakland Unified School District- LAST DAYS OF SANTA FE ELEMENTARY IN OAKLAND

OAKLAND, Calif. -- In many ways, these are strange days for the students at Oakland's Santa Fe Elementary School where they are spending their last year before the school closes next year.

In late October, Oakland Unified School District board voted 5-2 to close Santa Fe, along with four other schools (Lakeview, Lazear, Marshall, Maxwell Park) as part of the district's restructuring and cost-cutting process. Faced with state budget cuts, the district trimmed its operating

enrichment activities provided outside of the regular school day for disadvantaged students in public schools.

Like most schools with low enrollment, Santa Fe felt more pressure of budget constraints because they are losing on attendance. Student enrollment at Santa Fe has dropped steadily over the last decade. In 2005-2006, the North Oakland school had an enrollment of 353 students. This school term, there are 245 students enrolled.

As average daily attendance declined, so did

By Jennifer Inez Ward, Oakland Local

allocated to the right place. If money was so tight, the teachers argued, why would the district go on a proverbial spending spree this year and drop nearly \$800,000 to build a brand new playground, while teachers are spending their own dollars on classroom supplies.

"They have an ever-shifting budget, which I recognize causes them to be frugal," says Ehrenkrook. But things went "too far" when

needed."

After Santa Fe is closed, teachers like Ehrenkrook and Butler are expected to transfer to nearby schools. Since most of the teachers at Santa Fe are long time veterans with an average teaching experience of 10 years, they said they were less worried about themselves than their students.

Students will likely be scattered around the district. As it stands, students will be able to select which elementary school they will attend because the district is

"(OUSD) basically abandoned us and really didn't work with us," Davis complains. "One minute they are laying off teachers, the next, they are building a brand new playground. I just don't understand it. It seems like Oakland just doesn't have a plan." Teachers said they tried to save Santa Fe by asking to transform it into a K-8 elementary and middle school, in line with the district's restructuring efforts.

Ehrenkrook says the plan fell apart in summer because their principal decided to leave, while the new principal from out of state did not have access to the school's budgetary information to follow up.

Ehrenkrook attended a predominantly African American elementary school in Los Angeles, an experience he says allows him to relate well with his students.

"There's something about my life that put me here. And while I'm here I'm going to do my absolute utmost to be the best advocate for these kids," says Ehrenkrook. At the end of the day, as the sun has burned off the fog and the afternoon is warming up, Ehrenkrook lets his students play kickball outside on Fun Friday.

"All we can do is our best," Ehrenkrook says, watching the action on the side of the baseball diamond as the children laugh and run toward dusty bases. He notes that as the district continues to tighten its belt, more schools are expected to close in years to come.



budget -- \$470 million -- by a quarter in recent years. The school closures will save it an additional \$2 million a year.

OUSD currently has 101 schools, serving about 46,600 students, which is only half the number of students Long Beach Unified educates in 89 schools. Santa Fe is one of smallest schools in the district. Located in North Oakland, Santa Fe has a student body of about 250 students, serving predominately African Americans, over 70 percent coming from low-income households and eligible to receive free and reduced price meals. Built in 1958, the school once taught students from mostly middle class families that owned their own homes.

"This was a formerly middle class, relatively stable community," recalls 50-year-old Peter von Ehrenkrook, a fifth grade teacher who is known as Mr. V by his students. "But because we've taken in so many of the other kids from other areas, and because the (top students) have gone to the charter schools, this is now, really a flatlands, lower SES school with a lot of needs."

SES, Supplemental Educational Services, are tutoring and other academic

budgets. In 2007-2008, the school received \$2.3 million from the district. In 2010-2011, the budget had dropped to \$1.8 million.

Ehrenkrook thinks it is better for Santa Fe to stay small because it serves a unique group of Oakland children.

"What we do get is a lot of kids with special needs," Ehrenkrook explains. Many face very tough family situations, some of them have parents who are incarcerated or wind up in shelters or in the drug trade. The children wind up staying with grandparents or single parent households. "We get kids with undiagnosed major behavioral issues," Ehrenkrook says.

But budget cuts led to the layoff of teachers over the years. Two teachers were let go and the school put a hiring freeze on the school librarian position in last school year.

Last year, to everyone's surprise, the district began investing in Santa Fe. OUSD updated the school's computer lab and the school playground got a complete facelift. OUSD even started providing a school librarian once a week.

Such dramatic changes caused teachers at Santa Fe to question whether the district money was being

teachers were told there would be no more pencils and paper available mid-Spring last year and they should go to a copy store for district-mandated copies of tests and other materials. Ehrenkrook says she spent over \$1,000 in supplies every year due to mismanagement of funds by previous administrators.

"The central problem with Santa Fe is equity," agrees fourth grade teacher Steve Butler. He believes similar resources needed to be put in the school for books, teachers, what classes the school offers, a fully functioning library. "Those are the things that are really

giving students from closing schools priority selection. OUSD has an open enrollment policy for its schools. Sankofa Elementary, a couple of miles away, will likely be the default choice for parents.

Since 65 percent of Santa Fe students walk to school, school officials say once Santa Fe closes, students will have to travel an average of 2 miles or more to another re-assigned elementary school.

Parents are disappointed with the district decisions on the budget. Daniel Davis, a parent of a fifth grader said he plans to enroll his son into Berkeley's public schools.

Indian among 7 killed in US college shootout

Washington, A 38-year-old Sikkimese was among the seven killed by a disgruntled college student who carried out an execution type killing spree in a California college that also left an Indian-American girl injured.

Tshering Rinzing Bhutia, 38, of San Francisco, was killed when the gunman, a former nursing student of the college, stole his car outside Oikos University, a tiny Christian college that focuses on nursing, yesterday

morning.

Bhutia was born in Sikkim and lived alone in San Francisco's North Beach neighborhood and worked nights cleaning terminals at the airport, Oakland Tribune reported. He also studied nursing at Oikos and also worked in restaurants.

Indian-American Dawinder Kaur was shot near the right elbow and is in a hospital in Oakland. The suspect has been arrested by the Oakland Police and identified as 43-year-old One Goh,

an American of Korean origin.

Dawinder told her family that the gunman, who had been absent from his class for the past several months, suddenly appeared yesterday and ordered all the students to line up against a wall. "He showed his gun and then the students started running," Dawinder said.

Pastor Jong Kim, who founded the school about 10 years ago, said he was unsure whether the man had been expelled or dropped.

Sir Speedy Tustin

Printing and Marketing Services

Printers to the Community



Outdoor 3'x11' Promo Flag

Only \$29/-

Pole & Spike \$55/-



Outdoor 3'x6' Durable Banner

All weather, durable to sunlight, rain and wear & tear

Only \$69/-



Indoor 2'x5' X-Stand Banner

includes stand and carry bag. Easy to setup, lightweight, photo real colors

Only \$89/-



Retractable 33"x 80" Banner

Includes stand and carry bag. Hi-res imaging and Brilliant colors

Only \$225/-



All Weather 18"x24" Yard Signs

Includes H-stakes. single sided. All weather, durable to sunlight, rain. Reusable!

\$49/- for 4



Customized Rosettes & Buttons

Produced with your logo and colors. Min. qty 25

\$5/- each*

What we can do for you today?

- Printing & Copying
- Creative Services
- Mailing Services
- Mailing List Aquisition
- Signs Posters & Banners
- Promotional Product
- Website design and development

13554 Newport Ave. Tustin, CA 92780

Phone: 562-881-7430

Fax: 714-731-8931

E-mail: sirspeedy_tustin@yahoo.com

www.sirspeedy.com/tustin



South Asian Wedding Cards

CALL NOW

... ਦਸ ਕੀ ਮੈਂ ਤੇਰੇ ਨੀ ਪਿਆਰ ਵਿਚ ਖੱਟਿਆ

ਲੁਧਿਆਣੇ 'ਚ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਦਾ ਪਰਿਵਾਰ ਫਾਕੇ ਕੱਟਣ ਲਈ ਮਜ਼ਬੂਰ

ਲੁਧਿਆਣਾ : ਰੱਬ ਦਾ ਲੱਖ-ਲੱਖ ਸ਼ੁਕਰ ਹੈ ਕਿ ਪੰਜਾਬੀ ਗਾਇਕੀ ਦਾ ਬਾਬਾ ਬੋਹੜ ਕਹੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਅੱਜ ਇਸ ਦੁਨੀਆ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ ਹਨ। ਕਿਉਂਕੀ ਅੱਜ ਜੇਕਰ ਉਹ ਜਿੰਦਾ ਹੁੰਦੇ ਤਾਂ ਉਹ ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਮੈਂਬਰਾਂ ਦੀ ਹਾਲਤ ਵੇਖ ਆਪਣੇ-ਆਪ ਨੂੰ ਹੀ ਕੱਸਦੇ। ਹਾਲਾਤ ਨਾਲ ਸਮਝੌਤਾ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਅੱਜ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਦਾ ਵੱਡਾ ਲੜਕਾ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਆਰਥਿਕ ਰਾਜਧਾਨੀ ਲੁਧਿਆਣਾ ਦੀਆਂ ਸੜਕਾਂ ਤੇ ਆਟੋ ਚਲਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਜੋ ਕਿਸੇ ਸਮੇਂ ਵਿੱਚ ਆਪਣੇ ਪਿਤਾ ਦੀ ਤਰਾਂ ਤੁੰਬੀ ਅਤੇ ਢੋਲਕੀ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਗਾਇਕੀ ਦੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਵੀ ਸਰਗਰਮ ਸੀ। ਹੁਣ ਉਹ ਕੇਵਲ ਇਨ੍ਹਾਂ ਹੀ ਕਹਿੰਦਾ ਹੈ ਗੀਤ ਗਾਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਕੇਵਲ ਤਾਗੀਵ ਹੀ ਮਿਲਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਨਾਲ ਪਰਿਵਾਰ ਦਾ ਪੇਟ ਨਹੀਂ ਭਰਦਾ। ਸਵਰਗੀ ਲਾਲ ਚੰਦ ਦੇ ਕਰੀਬੀ ਮਿੱਤਰ ਅਤੇ ਲੁਧਿਆਣਾ ਦੇ



ਜਵਾਹਰ ਕੈਂਪ ਨਿਵਾਸੀ 67 ਸਾਲਾ ਬਨਾਰਸੀ ਲਾਲ ਨੇ ਗੋਲਬਾਤ ਦੌਰਾਨ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਮਹਾਨ ਲੋਕ ਚੰਦ ਦਾ ਪਰਿਵਾਰ ਲੁਧਿਆਣਾ ਵਿੱਚ ਆਕੇ ਵੱਸ ਗਿਆ। ਕੁੱਝ ਸਮੇਂ ਤੱਕ ਹੋਜਰੀ ਦੇ ਕਾਰਖਾਨਿਆਂ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਉਹ ਨਸ਼ੇ ਵਿੱਚ ਡੁੱਬ ਗਿਆ। ਗਿਣੇ-ਚੁਣੇ ਦਿਨਾਂ ਵਿੱਚ ਲਾਲ ਚੰਦ ਨੇ ਲੁਧਿਆਣੇ ਵਿੱਚ ਹੀ ਬੋਹੜ ਦੇ ਇੱਕ ਦਰਖਤ ਹੇਠਾਂ ਬੈਠ ਕੇ ਤੁੰਬੀ ਤੇ ਰਿਆਜ਼ ਕਰਨਾ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਕਿਸ ਵੇਲੇ ਉਹ ਲਾਲ ਚੰਦ ਤੋਂ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਬਣ ਗਿਆ ਇਹ ਸ਼ਾਇਦ ਉਸਨੂੰ ਵੀ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗਾ। ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਦੇ ਵੱਡੇ ਲੜਕੇ ਕਰਤਾਰ ਯਮਲਾ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਉਸ ਦੀ ਭੈਣਾਂ ਸੰਤੋਸ਼ ਅਤੇ ਸਰੂਪ ਰਾਣੀ ਨੇ ਸੰਗੀਤ ਨਾਲ ਕੋਈ ਵਾਸਤਾ ਨਹੀਂ ਰੱਖਿਆ। ਉਹ ਹੁਣ ਇਸ ਦੁਨੀਆ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ ਹਨ। ਕਰਤਾਰ ਦੇ ਹੋਰ ਭਰਾਵਾਂ ਦੀ ਵੀ ਮੌਤ ਹੋ ਚੁੱਕੀ ਹੈ। ਇਸ ਵੇਲੇ ਸਿਰਫ ਕਰਤਾਰ ਦਾ ਮੁੰਡਾ ਸੁਰੇਸ਼ ਯਮਲਾ ਆਪਣੇ ਦਾਦੇ ਦੀ ਵਿਰਾਸਤ ਨੂੰ ਸੰਭਾਲ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਸੁਰੇਸ਼ ਆਪਣੀ ਤੁੰਬੀ ਅਤੇ ਗਾਇਕੀ ਦੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਸਰਗਰਮ ਹੈ।

ਕਰਤਾਰ ਦੀ ਪਤਨੀ ਨੇ ਵੀ ਹਾਲਾਤ ਨਾਲ ਸਮਝੌਤਾ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਤੁੰਬੀ ਛੱਡ ਕੇ ਚਿਮਟਾ ਫੜ ਲਿਆ ਹੈ। ਅੱਜ ਸਰਬਜੀਤ ਦੀ ਪਹਿਚਾਣ ਚਿਮਟੇ ਵਾਲੀ ਗਾਇਕਾ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਬਣ ਗਈ ਹੈ। ਇਸਦਾ ਕਾਰਨ ਦਸੱਦੇ ਹੋਏ ਸਰਬਜੀਤ ਕਹਿੰਦੀ ਹੈ ਕਿ ਅੱਜ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਕਈ ਨਾਮੀ ਲੋਕ ਗਾਇਕ ਤੁੰਬੀ ਨਾਲ ਗਾਉਣ ਲੱਗ ਪਏ ਹਨ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਉਸਨੇ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਨਿਵੇਕਲੇ ਢੰਗ ਨਾਲ ਪੇਸ਼ ਕਰਕੇ ਜ਼ਿਉਂਦਾ ਰੱਖਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਸੀ। ਸਰਬਜੀਤ ਦਾ ਵੀ ਇਹੀ ਦਰਦ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਦੇ ਸੁਹਰੇ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਵਾਂਗ ਭਾਵੇਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਸਾਰਾ ਪਰਿਵਾਰ ਸੰਗੀਤ ਲਈ ਕਰਬਾਨੀ ਕਿਉਂ ਨਾ ਦੇ ਦਵੇ ਪ੍ਰੰਤੂ ਕੋਈ ਕਦਰ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਅਜਿਹਾ ਨਹੀਂ ਹੈ ਕਿ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਦੀ ਕਲਾ ਦਾ ਕੋਈ ਮੁਰੀਦ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਅਤੇ ਬਾਲੀਵੁੱਡ ਦੇ ਮਸ਼ਹੂਰ ਕਲਾਕਾਰ ਧਰਮਿੰਦਰ ਵੀ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਦੇ ਕਦਰਦਾਨਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਇੱਕ ਸਨ। ਇਸੇ ਕਾਰਨ ਧਰਮਿੰਦਰ ਨੇ ਅਰਸਾ ਪਹਿਲਾਂ ਆਪਣੀ ਫਿਲਮ ਵਿੱਚ 'ਮੈਂ ਜੱਟ ਯਮਲਾ, ਪਗਲਾ, ਦੀਵਾਨਾ' ਗਾਇਆ ਸੀ। ਇਹ ਗੀਤ ਅੱਜ ਵੀ ਮਸ਼ਹੂਰ ਹੈ।



ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਦੇ ਹਿੱਟ ਹੋਏ ਗੀਤ
 ==ਸਤਿਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਤੇਰੀ ਲੀਲਾ ਨਿਆਰੀ ਹੈ।
 ==ਤੇਰੇ ਨੀ ਕਰਾਰਾਂ ਮੈਨੂੰ ਪਟਿਆ
 ==ਵਿਸਕੀ ਦੀ ਬੋਤਲ ਵਰਗੀ
 ==ਖੇਡਣ ਦੇ ਦਿਨ ਚਾਰ
 ==ਜਵਾਨੀ ਮੇਰੀ ਰੰਗਲੀ
 ==ਚਰਖਾ ਰੌਦਾ ਵੇਖੋ

ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਦਾ ਕੈਰੀਅਰ
 ==ਸਾਲ 1952 ਵਿੱਚ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਐਚ.ਐਮ.ਵੀ. ਨੇ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਦੇ ਗੀਤਾਂ ਨੂੰ ਰਿਕਾਰਡ ਕੀਤਾ ਸੀ।
 ==ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਨੇ ਉਸ ਵੇਲੇ ਦੀ ਲੋਕ ਗਾਇਕਾ ਮਹਿੰਦਰ ਕੌਰ ਨਾਲ ਦੋ ਗਾਣੇ ਗਾਏ।
 ==ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਦੇ ਮਸ਼ਹੂਰ ਲੋਕ ਗਾਇਕ ਆਲਮ-ਲੁਹਾਰ ਨਾਲ ਦੋਸਤੀ ਨਿਭਾਉਂਦੇ ਹੋਏ ਕਈ ਗੀਤ ਗਾਏ।
 ==ਸਾਲ 1956 ਵਿੱਚ ਤੱਤਕਾਲੀ ਪ੍ਰਧਾਨਮੰਤਰੀ ਪੰਡਤ ਜਵਾਹਰ ਲਾਲ ਨਹਿਰੂ ਨੇ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਨੂੰ ਗੋਲਡ ਮੈਡਲ ਦਿੱਤਾ।
 ==ਸਾਲ 1989 ਵਿੱਚ ਨੈਸ਼ਨਲ ਡਾਂਸ, ਡਰਾਮਾ ਅਤੇ ਮਿਊਜ਼ਿਕ ਅਕੈਡਮੀ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸਨਮਾਨਤ ਕੀਤਾ।

ਕਈ ਹਸਤੀਆਂ ਨੂੰ ਬਣਾਇਆ ਸੀ ਦੀਵਾਨਾ
 << ਭਾਰਤ ਦੇ ਸਾਬਕਾ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਆਰ.ਵੈਂਕਟ ਰਮਨ ਨੇ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਦੇ ਸੰਗੀਤ ਪ੍ਰੇਮ ਦੀ ਪ੍ਰਸ਼ੰਸਾ ਕਰਦੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸਨਮਾਨਤ ਕੀਤਾ ਸੀ। << ਭਾਰਤ ਦੇ ਸਾਬਕਾ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਸਵਰਗੀ ਗਿਆਨੀ ਜੈਲ ਸਿੰਘ ਵੀ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਦੇ ਗੀਤਾਂ ਦੇ ਦੀਵਾਨੇ ਸਨ। << ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਸਾਬਕਾ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਪ੍ਰਤਾਪ ਸਿੰਘ ਕੈਰੋਂ ਨੇ ਵੀ ਯਮਲਾ ਜੱਟ ਨੂੰ ਸਰਕਾਰ ਵਲੋਂ ਸਹੁਲਤਾਂ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣੇ ਦਾ ਪ੍ਰਸਤਾਵ ਰੱਖਿਆ ਸੀ। ਜੋ ਯਮਲੇ ਨੇ ਲੈਣ ਤੋਂ ਇਨਕਾਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਸੀ।

ਸ਼ਿਵ ਬਟਾਲਵੀ ਦੀ ਜੀਵਨ ਕਥਾ 'ਤੇ ਬਣੇਗੀ ਫ਼ਿਲਮ

ਮੁੰਬਈ— ਆਖਿਰ ਬਾਲੀਵੁੱਡ ਨੂੰ ਚੁੱਕੇ ਮੁਦਸੱਰ ਅਜੀਜ਼ ਸ਼ਿਵ ਕੁਮਾਰ ਵੀ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਮਹਾਨ ਸ਼ਾਇਰ ਸ਼ਿਵ ਬਟਾਲਵੀ 'ਤੇ ਫ਼ਿਲਮ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਯਾਦ ਆ ਗਈ। 'ਪਾਨ ਸਿੰਘ ਤੋਮਰ' ਦੀ ਅਪਾਰ ਸਫਲਤਾ ਦੇ ਬਾਅਦ ਉੱਝ ਵੀ ਬਾਲੀਵੁੱਡ 'ਚ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੇ ਜੀਵਨ 'ਤੇ ਇਮਤਿਆਜ਼ ਖੁਦ ਸ਼ਿਵ ਦੇ ਸ਼ਾਇਰ ਆਧਾਰਿਤ ਫ਼ਿਲਮਾਂ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਵਿਚਾਰ ਜ਼ੋਰ ਪਕੜਦਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। 'ਚ ਆ ਕੇ ਸ਼ਿਵ ਦੀ ਮਹਾਨਤਾ ਤੋਂ ਕਦੇ ਸੁਸ਼ਮਿਤਾ ਸੇਨ ਦੇ ਬੁਆਏਫ੍ਰੈਂਡ ਰਹਿ ਜਾਣੁ ਹਨ। ਮੁਦਸੱਰ ਸ਼ਿਵ ਦੀ ਕਵਿਤਾ



ਤੋਂ ਇਨ੍ਹੇ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਹੋਏ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਗੀਤ 'ਅਜ ਦਿਨ ਚੜਿਆ ਤੇਰੇ ਰੰਗ ਵਰਗਾ' ਦੀ ਇਕ ਲਾਈਨ ਨੂੰ ਫ਼ਿਲਮ 'ਲਵ ਆਜਕਲ' 'ਚ ਪ੍ਰਯੋਗ ਕੀਤਾ ਤੇ ਫ਼ਿਲਮ ਨੂੰ ਲੋਕਪ੍ਰਿਯ ਬਣਾਉਣ 'ਚ ਇਸ ਨੇ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਰੋਲ ਅਦਾ ਕੀਤਾ। ਸ਼ਿਕਰਯੋਗ ਹੈ ਕਿ 1936 'ਚ ਪੈਦਾ ਹੋਏ ਸ਼ਿਵ ਬਟਾਲਵੀ ਨੇ 30 ਸਾਲ ਦੀ ਉਮਰ 'ਚ ਸਾਹਿਤਕ ਜਗਤ 'ਚ ਉਸ ਸਮੇਂ ਹੰਗਾਮਾ ਮਚਾ ਦਿੱਤਾ ਜਦੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਮਹਾਨ ਕਵਿਤਾ 'ਲੂਣਾ' ਲਈ ਸਾਹਿਤ ਅਕੈਡਮੀ ਨੂੰ ਪੁਰਸਕਾਰ ਦਿੱਤਾ। ਮੁਦਸੱਰ ਦੀ ਫ਼ਿਲਮ ਸ਼ਿਵ ਦੀ ਅਸਫਲ ਮੁੱਹਬਤ ਦੀ ਕਹਾਣੀ 'ਤੇ ਆਧਾਰਿਤ ਹੋਵੇਗੀ।

AFFORDABLE & QUICK SMOG CHECK

WE SMOG ANY CAR

ਅਸੀਂ ਪੰਜਾਬੀ, ਹਿੰਦੀ ਵੀ ਬੋਲਦੇ ਹਾਂ

MANAGER
 29900 MISSION BLVD.
 HAYWARD, CA 94544
 INSIDE VALERO GAS STATION BY
 GARIN AVE

CALL FOR PRICE

519-303-7547, 510-324-1258

State of California LICENSED SMOG CHECK TEST ONLY

TANDOOR Indian Restaurant

ਵਿਆਹ ਸ਼ਾਦੀ, ਬਰਥ-ਡੇ ਪਾਰਟੀ ਐਨਵਰਸਰੀ ਜਾਂ ਹੋਰ ਕਿਸੇ ਵੀ ਕਿਸਮ ਦੀ ਕੈਟਰਿੰਗ ਲਈ ਸਦਾ ਸਾਨੂੰ ਯਾਦ ਰੱਖੋ।

ਕੋਕੇ ਦੀ ਮਸ਼ਹੂਰ ਮਾਂਛੀ

27167 Mission Blvd. Hayward, CA 95544
 Ph. 510-885-1212, Fax 510-885-1532

www.haywardtandoor.com

SURINDER SINGH KOKA



ਫਿਲਮੀ ਦੁਨੀਆਂ

ਨਵੀਂ ਪੰਜਾਬੀ ਫਿਲਮ ਮਿਰਜ਼ਾ



ਪਿਛਲੇ ਵਰ੍ਹੇ ਦੀ ਸਭ ਤੋਂ ਚਰਚਿਤ ਅਤੇ ਕਮਾਉ ਫਿਲਮ 'ਜੀਹਨੇ ਮੇਰਾ ਦਿਲ ਲੁੱਟਿਆ' ਦੀ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਕਾਮਯਾਬੀ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਦਾ ਚਹੋਤਾ ਗਾਇਕ ਤੇ ਨਾਇਕ ਡਿਜੀਟਲ ਗੇਮ ਵਿੱਚ ਵੀ ਇੱਕ ਵਾਰ ਫਿਰ ਆਗਾਮੀ 6 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਬਹੁ-ਚਰਚਿਤ ਫਿਲਮ 'ਮਿਰਜ਼ਾ' ਰਾਹੀਂ ਦਰਸ਼ਕਾਂ ਦੇ ਰੂ-ਬ-ਰੂ ਹੋਣ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਗੀਤਕਾਰ ਇੰਦਰਾ ਰਾਏਕੋਟੀ ਅਤੇ ਅਮਨ ਖਤਕੜ ਦੁਆਰਾ ਨਿਰਮਿਤ ਅਤੇ ਸਪੀਡ ਰਿਕਾਰਡਜ਼ ਦੀ ਪੇਸ਼ਕਸ਼ ਹੇਠ ਰਿਲੀਜ਼ ਹੋਣ ਜਾ ਰਹੀ ਇਸ ਫਿਲਮ ਨੂੰ 'ਜਗ ਜਿਉਂਦਿਆਂ ਦੇ ਮੇਲੇ' ਫੋਮ ਨਿਰਦੇਸ਼ਕ ਬਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦਿਓ ਨੇ ਨਿਰਦੇਸ਼ਤ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਫਿਲਮ ਦੇ ਬਾਕੀ ਕਲਾਕਾਰਾਂ ਵਿਚ ਹੀਰੋਇਨ ਮੈਂਡੀ ਤੱਖਰ, ਬਾਲੀਵੁੱਡ ਅਦਾਕਾਰ ਰਾਹੁਲ ਦੇਵ, ਵੀਨੂ ਢਿੱਲੋਂ, ਬੀ. ਐਨ. ਸ਼ਰਮਾ, ਉੱਘੇ ਸੰਗੀਤ ਨਿਰਦੇਸ਼ਕ ਹਨੀ ਸਿੰਘ ਸ਼ਾਮਿਲ ਹਨ। ਹਾਲੀਵੁੱਡ ਦੇ ਕੈਮਰਾਮੈਨ ਟੋਬੀ ਗੋਰਮੈਨ ਦੁਆਰਾ ਕੈਨੇਡਾ, ਅਮਰੀਕਾ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬ ਵਿਖੇ ਫਿਲਮਾਈ ਗਈ ਇਸ ਫਿਲਮ ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਅਤੇ ਸਕ੍ਰੀਨ ਪਲੇਅ ਬਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦਿਓ ਦੁਆਰਾ ਹੀ

ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਫਿਲਮ ਦਾ ਹੀਰੋ ਇੱਕ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਗਾਇਕ ਹੈ, ਇਸ ਲਈ ਇਸ ਫਿਲਮ ਨੂੰ ਸੰਗੀਤਕ ਪੱਖੋਂ ਵੀ ਸਫਲ ਬਣਾਉਣ ਵਿਚ ਨਿਰਦੇਸ਼ਕ ਨੇ ਕੋਈ ਕਸਰ ਬਾਕੀ ਨਹੀਂ ਛੱਡੀ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਹੀ ਉਸਨੇ ਅਜੋਕੇ ਸਮੇਂ ਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਸਫਲ ਸੰਗੀਤ ਨਿਰਦੇਸ਼ਕ ਹਨੀ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਜਤਿੰਦਰ ਸ਼ਾਹ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਲਈਆਂ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਇੰਦਰਾ ਰਾਏਕੋਟੀ, ਬਚਨ ਬੋਦਿਲ, ਵੀਤ ਬਲਜੀਤ ਅਤੇ ਅਲਫਾਜ਼ ਦੁਆਰਾ ਲਿਖੇ ਗੀਤਾਂ ਨੂੰ ਪੂਰੀ ਰੂਹ ਨਾਲ ਸੰਗੀਤਬੱਧ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਫਿਲਮ ਵਿਚਲੇ ਗੀਤਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੀਆਂ ਸੁਰੀਲੀਆਂ ਆਵਾਜ਼ਾਂ ਨਾਲ ਗਿੱਪੀ ਗਰੇਵਾਲ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਰਾਹਤ ਫਤਹਿ ਅਲੀ ਖਾਨ, ਸੁਨਿਧੀ ਚੌਹਾਨ, ਕਮਲ ਖਾਨ ਅਤੇ ਗੁਰਲੇਜ਼ ਅਖਤਾਰ ਨੇ ਚਾਰ ਚੰਨ ਲਾਏ ਹਨ। ਫਿਲਮ ਦਾ ਸੰਗੀਤ ਉੱਘੀ ਸੰਗੀਤ ਕੰਪਨੀ ਸਪੀਡ ਰਿਕਾਰਡਜ਼ ਵਲੋਂ ਵਿਸ਼ਵ ਭਰ ਵਿਚ ਰਿਲੀਜ਼ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਜੋ ਹਰ ਜਗ੍ਹਾ ਧੁੰਮਾਂ ਪਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਤਕਨੀਕ ਪੱਖੋਂ ਹਾਲੀਵੁੱਡ ਅਤੇ ਚੋਟੀ ਦੀਆਂ ਹਿੰਦੀ ਫਿਲਮਾਂ ਦੇ ਹਾਣ ਦੀ ਬਣਾਈ ਗਈ ਇਸ ਫਿਲਮ ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਾਲ

ਐਕਸ਼ਨ ਅਤੇ ਰੋਮਾਂਸ ਭਰਪੂਰ ਹੈ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਦੇਖ ਕੇ ਹਰ ਸਿਨੇਮਾਪ੍ਰੇਮੀ ਖੁਸ਼ੀ ਮਹਿਸੂਸ ਕਰੇਗਾ। ਫਿਲਮ ਨੂੰ ਆਸਟ੍ਰੇਲੀਆ ਅਤੇ ਨਿਊਜ਼ੀਲੈਂਡ ਵਿਚ ਰਿਲੀਜ਼ ਕਰਨ ਜਾ ਰਹੇ ਉੱਘੇ ਫਿਲਮ ਵਿਤਰਕ ਸਿੱਪੀ ਗਰੇਵਾਲ ਅਨੁਸਾਰ ਇਸ ਫਿਲਮ ਲਈ ਉਥੇ ਵਸਦੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਵਿਚ ਹੁਣ ਤੋਂ ਹੀ ਬੜਾ ਉਤਸ਼ਾਹ ਪਾਇਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤੇ ਇਸ ਲਈ ਧੜਾ-ਧੜ ਐਡਵਾਂਸ ਬੁਕਿੰਗ ਹੋ ਰਹੀ ਹੈ। 80 ਤੋਂ ਵਧੇਰੇ ਪ੍ਰਿੰਟਾਂ ਨਾਲ ਪੰਜਾਬ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਮੁੰਬਈ, ਕਲਕੱਤਾ, ਹਰਿਆਣਾ ਅਤੇ ਰਾਜਸਥਾਨ ਵਿਚ ਰਿਲੀਜ਼ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਇਹ ਫਿਲਮ ਇੱਕੋ ਵੇਲੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਯੂਰਪ ਅਤੇ ਮਲੇਸ਼ੀਆ ਵਿਚ ਵੀ ਰਿਲੀਜ਼ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਉਮੀਦ ਹੈ ਕਿ ਬੇਹਤਰੀਨ ਤਕਨੀਕ, ਗੀਤ-ਸੰਗੀਤ ਅਤੇ ਅੱਜ ਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਸਫਲ ਸਿਤਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਬਣਾਈ ਗਈ ਇਹ ਫਿਲਮ 'ਜੀਹਨੇ ਮੇਰਾ ਦਿਲ ਲੁੱਟਿਆ' ਤੋਂ ਵੀ ਕੇ ਕਦਮ ਅੱਗੇ ਜਾ ਕੇ ਪੰਜਾਬੀ ਫਿਲਮਾਂ ਦੇ ਖੇਤਰ ਵਿਚ ਨਵਾਂ ਇਤਿਹਾਸ ਸਿਰਜ ਸਕਣ ਦੇ ਸਮਰੱਥ ਹੋਵੇਗੀ।

ਸਭਿਆਚਾਰ ਮੁਤਾਬਕ ਤਬਦੀਲ ਹੋਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਦੂਜੇ ਪਾਸੇ ਨੰਬਰਦਾਰ ਅਮਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਬੱਬੀ ਤੇ ਭੁਲੱਥ ਦੇ ਸਾਬਕਾ ਐਮ.ਸੀ. ਸੁਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਮੁਲਤਾਨੀ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਬੀਬੀ ਜਗੀਰ ਕੌਰ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਲੋਕਿਨ ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਅਚਾਨਕ ਬੀਮਾਰ ਹੋ ਗਈ ਤੇ ਉਸਦੀ ਮੌਤ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਵਿਰੋਧੀ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਨੂੰ ਅਜਿਹਾ ਸਿਆਸੀ ਰੰਗ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਅੱਜ ਬੀਬੀ ਨੂੰ ਜੇਲ ਜਾਣ ਲਈ ਮਜਬੂਰ ਹੋਣਾ ਪਿਆ। ਧੀਆਂ ਵਾਲੇ ਮਾਪਿਆਂ ਦੀ ਚਿੰਤਾ ਕੋਈ ਗੈਰਤਮੰਦ ਇਨਸਾਨ ਕਦੇ ਨਹੀਂ ਸਮਝ ਸਕਦਾ।

ਵਿਗਿਆਨਕ ਯੁੱਗ 'ਚ ਵੀ ਜਾਤ ਪਾਤ ਤੋਂ ਉਪਰ ਨਾ ਉਠ ਸਕੇ ਪੰਜਾਬੀ

ਕਪੂਰਥਲਾ- ਬੋਸ਼ਕ ਦੁਆਬਾ ਖਿੱਤੇ ਤੇ ਪੱਛਮੀ ਮੁਲਕਾਂ ਦਾ ਕਾਫੀ ਜਿਆਦਾ ਪ੍ਰਭਾਵ ਰਿਹਾ ਹੈ ਲੇਕਿਨ ਆਪਣੀਆਂ ਧੀਆਂ-ਭੈਣਾਂ ਦੀ ਇੱਜਤ ਦੇ ਮਾਮਲੇ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਤੇ ਖਾਸ ਕਰ ਜੱਟ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀ ਮਾਨਸਿਕਤਾ ਹਾਲੇ ਵੀ ਇਸ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ ਬਦਲੀ ਕਿ ਉਹ ਆਪਣੀਆਂ ਲੜਕੀਆਂ ਨੂੰ ਘਰ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਮਰਜ਼ੀ ਦੇ ਖਿਲਾਫ ਵਿਆਹ ਕਰਵਾਉਣ ਤੇ ਪ੍ਰੇਮ ਸਬੰਧ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਆਗਿਆ ਦੇ ਸਕਣ। ਪੰਥਕ ਗੜ੍ਹ ਦੇ ਤੌਰ 'ਤੇ ਜਾਣੇ ਜਾਂਦੇ ਭੁਲੱਥ ਹਲਕੇ ਦੇ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਲੋਕ ਬੋਸ਼ਕ ਕੈਨੇਡਾ, ਅਮਰੀਕਾ, ਇੰਗਲੈਂਡ

ਆਦਿ ਦੇਸ਼ਾਂ 'ਚ ਵਸੇ ਹੋਏ ਹਨ ਪਰ ਇਸਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਇਲਾਕੇ ਦੇ ਜਿਆਦਾਤਰ ਲੋਕ ਪ੍ਰੇਮ ਪਿਆਰ ਦੇ ਨਾਮ 'ਤੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਖੁਲੀ ਛੋਟ ਦੇਣਾ ਕਿਸੇ ਵੀ ਕੀਮਤ ਤੇ ਜਾਇਜ਼ ਨਹੀਂ ਮੰਨਦੇ। ਇਹੀ ਕਾਰਨ ਹੈ ਕਿ ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਮਾਮਲੇ 'ਚ ਐਸ.ਜੀ.ਪੀ.ਸੀ. ਦੀ ਸਾਬਕਾ ਪ੍ਰਧਾਨ ਤੇ ਕੈਬਨਿਟ ਮੰਤਰੀ ਬੀਬੀ ਜਾਗੀਰ ਕੌਰ ਨੂੰ ਅਦਲਾਤ ਵੱਲੋਂ ਸੁਣਾਈ ਗਈ ਸਜ਼ਾ ਨੂੰ ਹਲਕੇ ਦੇ ਜਿਆਦਾਤਰ ਲੋਕ ਉੱਚਿਤ ਨਹੀਂ ਮੰਨਦੇ।

ਨੋਟੀਫਾਈਡ ਏਗੀਆ ਬੇਗੋਵਾਲ ਦੇ ਸਾਬਕਾ ਪ੍ਰਧਾਨ ਅਨੂਪ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸਾਬਕਾ ਕੌਂਸਲਰ ਜਰਨੈਲ ਸਿੰਘ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਕੋਈ ਵੀ ਮਾਂ ਬਾਪ ਆਪਣੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦਾ ਬੁਰਾ ਨਹੀਂ ਚਾਹੁੰਦਾ ਅਤੇ ਨਾ ਹੀ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਭਵਿੱਖ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਲਾਪ੍ਰਵਾਹ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਪਰ ਅਜੋਕੀ ਪੀੜੀ ਬਿਨਾ ਸੋਚੇ ਸਮਝੇ ਜਵਾਨੀ ਦੇ ਤਾਣ 'ਚ ਅਜਿਹੇ ਕਦਮ ਚੁੱਕ ਲੈਂਦੀ ਹੈ ਜਿਹਨਾਂ ਨੂੰ ਬਾਅਦ 'ਚ ਸਾਰੀ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਪਛਤਾਉਣਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ।

ਜ਼ਿਆਦਾਤਰ ਨਸ਼ਿਆਂ 'ਚ ਪੈਦੀ ਜਾ ਰਹੀ ਨੌਜਵਾਨ ਪੀੜੀ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਭਵਿੱਖ ਤੇ ਮਾਂ ਬਾਪ ਦੀ ਇੱਜਤ ਦਾ ਕੋਈ ਖਿਆਲ ਨਹੀਂ ਰਿਹਾ। ਜਿਹੜੇ ਮਾਪਿਆਂ ਨੇ ਪਾਲ ਪੋਸ ਕੇ ਆਪਣੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਜਵਾਨ ਕੀਤਾ ਜਦੋਂ ਉਹ ਆਪਣੇ ਮਾਂ ਬਾਪ ਖਿਲਾਫ ਹੋ ਉੱਠ ਖੜੇ ਹੋਣ ਤਾਂ ਉਸ ਨਾਲੋਂ ਵੱਡਾ ਦੁੱਖ ਮਾਪਿਆਂ ਲਈ ਕੋਈ ਹੋਰ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦਾ। ਅਜਿਹਾ ਕਾਰਨ ਹੈ ਕਿ ਕੋਈ ਵੀ ਮਾਂ ਬਾਪ ਆਪਣੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ

ਕਦਮ ਚੁੱਕਣ ਦੀ ਕਦੇ ਇਜਾਜ਼ਤ ਨਹੀਂ ਦੇ ਸਕਦਾ ਜਿਹੜੇ ਸਾਡੇ ਸਮਾਜ ਤੇ ਸਾਡੇ ਧਰਮ 'ਚ ਚੰਗੇ ਨਾ ਸਮਝੇ ਜਾਂਦੇ ਹੋਣ। ਸਾਬਕਾ ਐਮ.ਸੀ. ਸੁਰਜੀਤ ਕੌਰ ਤੇ ਪਿੰਡ ਨਾਰੰਗਪੁਰ ਦੇ ਸਰਪੰਚ ਸਰਬਜੀਤ ਸਿੰਘ ਪੱਪਲ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਅਜਿਹੇ ਕਾਨੂੰਨ ਵੀ ਮਨੁੱਖ ਦੁਆਰਾ ਹੀ ਬਣਾਏ ਗਏ ਹਨ ਤੇ ਸਾਡੇ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਤਾਂ ਹਾਲੇ ਤੱਕ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਦੇ ਬਣਾਏ ਕਾਨੂੰਨ ਹੀ ਚਲੇ ਆਉਂਦੇ ਹਨ ਜਿਹਨਾਂ 'ਚ ਭਾਰਤੀ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ

ਸਭਿਆਚਾਰ ਮੁਤਾਬਕ ਤਬਦੀਲ ਹੋਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਦੂਜੇ ਪਾਸੇ ਨੰਬਰਦਾਰ ਅਮਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਬੱਬੀ ਤੇ ਭੁਲੱਥ ਦੇ ਸਾਬਕਾ ਐਮ.ਸੀ. ਸੁਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਮੁਲਤਾਨੀ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਬੀਬੀ ਜਗੀਰ ਕੌਰ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਲੋਕਿਨ ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਅਚਾਨਕ ਬੀਮਾਰ ਹੋ ਗਈ ਤੇ ਉਸਦੀ ਮੌਤ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਵਿਰੋਧੀ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਨੂੰ ਅਜਿਹਾ ਸਿਆਸੀ ਰੰਗ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਅੱਜ ਬੀਬੀ ਨੂੰ ਜੇਲ ਜਾਣ ਲਈ ਮਜਬੂਰ ਹੋਣਾ ਪਿਆ। ਧੀਆਂ ਵਾਲੇ ਮਾਪਿਆਂ ਦੀ ਚਿੰਤਾ ਕੋਈ ਗੈਰਤਮੰਦ ਇਨਸਾਨ ਕਦੇ ਨਹੀਂ ਸਮਝ ਸਕਦਾ।

RADIO CHARDI KALA

ਰੇਡੀਓ ਚੜ੍ਹਦੀ ਕਲਾ

24 ਘੰਟੇ 7 ਦਿਨ ਹਰ ਘਰ-ਘਰ ਵਿਚ ਚੱਲਣ ਵਾਲਾ ਰੇਡੀਓ

ਹਿੰਦੀ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਹੁਣ ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਤੁਹਾਡੇ ਮੋਬਾਇਲ ਤੇ ਵੀ ਸੁਣਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।

ਜੇ ਲੋਕ ਆਪਣੇ ਫੋਨ 'ਤੇ ਰੇਡੀਓ ਨਹੀਂ ਸੁਣ ਸਕਦੇ, ਉਹ ਹੁਣ ਇਸ ਨੰਬਰ ਤੇ ਰੇਡੀਓ ਸੁਣ ਸਕਦੇ ਹਨ

832-551-5038

510-972-0442

ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਮਾਨ
510-557-0061
mann@radiock.com

ਲਖਬੀਰ ਸਿੰਘ
510-760-9882
lakhbir@radiock.com

www.radiock.com



1st Finding Solutions for your needs

CONTINENTAL MORTGAGE

**STARRR
INC.**

Residential, Agricultural & Commercial Loan Available!!
Best time to Buy or Refinance!!!!

Call Today → Need a loan at Competitive Rates?

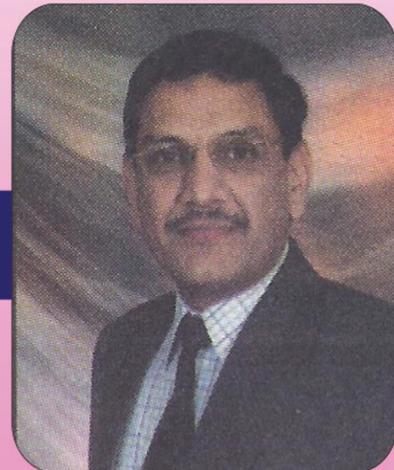
ਅਸੀਂ ਘਰਾਂ ਵਾਸਤੇ, ਖੇਤੀਬਾੜੀ ਵਾਸਤੇ ਅਤੇ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਬਿਜ਼ਨਸ ਲੋਨ ਅਤੇ ਰੀਫਾਇਨਾਂਸ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।



1-888-356-4599

Business: 559-276-9500

CA. DRE: LIC # 0188 3188
LIC # 297884



Inder Garg

Controller

Tel: 559. 276. 9502

Fax : 559-276-9501

CA. DRE: LIC # 01883463

NMLS # 298158

E-mail: ik.garg@yahoo.com

4491 W. Shaw ave #120 Fresno CA 93722

KASH FABRICS

THE NAME YOU CAN TRUST

26 ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਹਮੇਸ਼ਾ ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਵਿਚ

The BRIDAL GALLERY...

ਵਧੀਆ ਤੋਂ ਵਧੀਆ ਡਿਜ਼ਾਇਨਸ

ਨਵੇਂ ਡਿਜ਼ਾਇਨਾਂ ਵਿਚ ਲਹਿੰਗੇ, ਵਰਾਇਟੀ ਸਾੜੀਆਂ,
ਖੁੱਲੇ ਕੱਪੜੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ, ਪਸ਼ਮੀਨਾ ਸਿਲਕ, ਬਰੋਕਡ ਸਿਲਕ
ਤਨਸੂਈ ਸਿਲਕ, ਰਾਮ ਸਿਲਕ (Raw Silk)

ਦੇ ਕਢਾਈਆਂ ਵਾਲੇ ਸੂਟ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨਾਲ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੀ
ਮਰਜ਼ੀ ਦੇ ਪਟਿਆਲਾ ਸ਼ਾਹੀ ਸੂਟ ਵੀ ਬਣਵਾ ਸਕਦੇ ਹੋ।

ਸੂਟਾਂ ਅਤੇ ਸਾੜੀਆਂ 'ਤੇ 70 ਪ੍ਰਤੀਸ਼ਤ ਸੇਲ

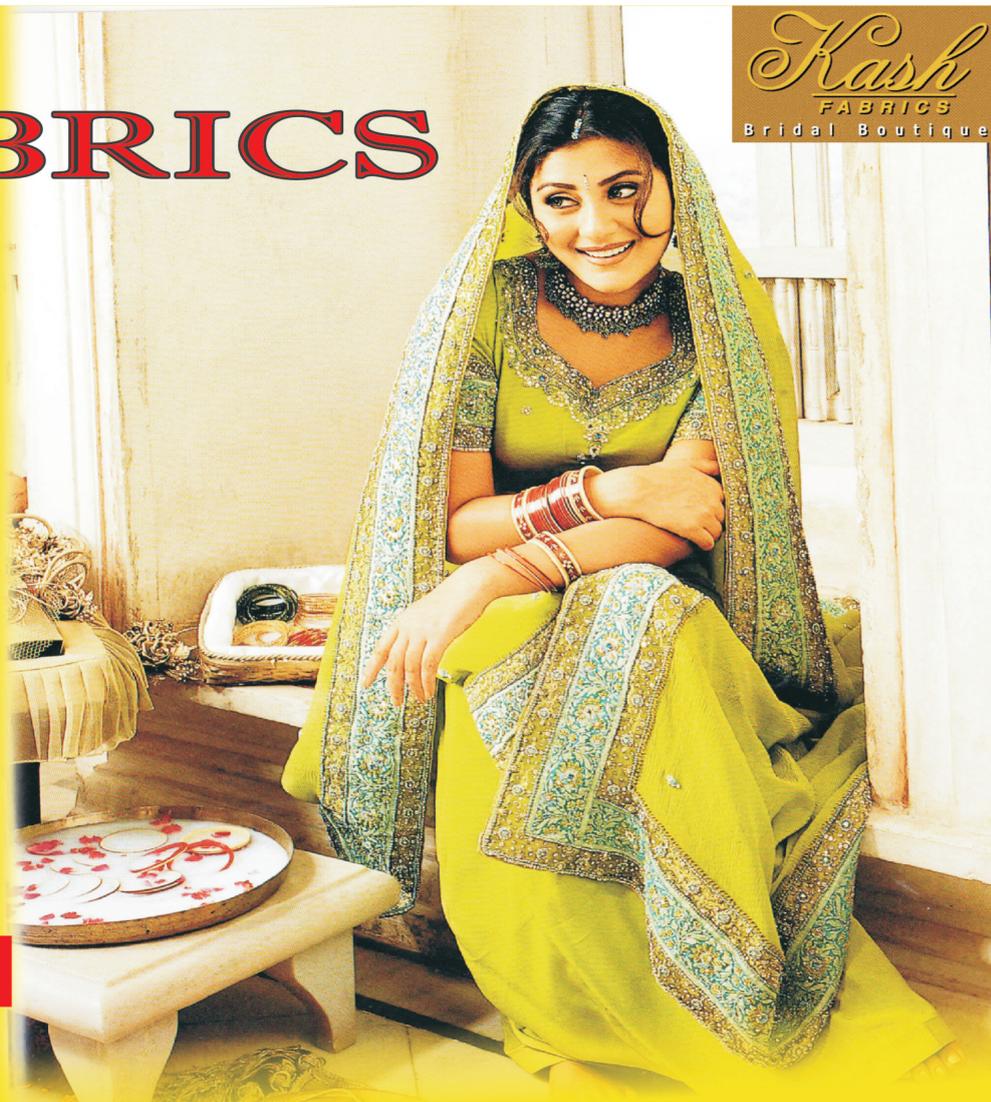
LARGEST SELECTION OF DVD/CD

Gurjit Kaur Dhugga

Kashmir Singh Dhugga

510-538-1138

29576 Mission Blvd Hayward, CA 94544



Kash
FABRICS
Bridal Boutique

email : kashfabrics@gmail.com
web : www.kashfabrics.com